



# சீவாஜ்

## மறுபடியும் ஒட்டுகிறார்கள்

ஆந்திரர்களின் அவலாசை

தலைவருக்கு மீண்டும் ஒரு கண்டம்

நிட்ட வட்டமாகத் தெரிவித்து விட்டபிறகு-தகராறு இல்லாத தெலுங்கு ஜில்லாக்களை மட்டும் கொண்டதாக ஆந்திர மாணம் அமைக்க ஏற்பாடுகள் அனுமதிக்கப்பட்டுவிட்ட பிறகு-மனவாடுகள் மறுபடியும் கொஞ்சம் ஒட்டப் பார்க்கிறார்கள்.

நமக்கு அவர்களைப் பற்றிய சந்தேகம் இன்னும் இருந்து கொண்டிருக்கிறது. மூவர் கமிட்டி முடிவை ஒப்புக்கொண்ட கையோடு, சென்னை சர்க்காரையும் அதன் சுற்றுப் புறத்தையும் ஒரு தனி மாகாணமாகப் பிரைவடிவில் துண்டாகப் பிரித்துவிடவேண்டுமென்ற கருத்தையும் இடைச் செருகல் செய்தபோதே இது ஏதோ விஷயத்தான் என்று நாம் சந்தேகித்தோம். தங்களுக்கு இல்லாத சென்னை சர்க்கார் தமிழருக்கும் இல்லாத போய் விட்டமென்ற என்ற கெட்ட எண்ணம் தான் அதற்கு அடிப்படை என்பதுதான் மறுபடியும் ஒருதடவை சென்னையின் மேல் "படையெடுக்கும்" சூழ்ச்சியும் அதில் தொக்கி நிற்கத்தான் செய்கிறது.

ஆனால் இந்த முந்திரிக்கொட்டைகளின் யோசனையைக் கேட்பார் யாருமில்லை. சந்தேகமில்லாத ஆந்திர ஜில்லாக்களில் சித்தூரைச் சேர்த்திருப்பதே தமிழர்களின் எதிர்ப்புக்குப் பாத்திரமான விஷயம். சமீபத்தில் சித்தூர் வாசிகள் மகாராடு ஒன்றைக் கூட்டித் தங்கள் ஆட்சேபணையைத் தெரிவித்திருக்கிறார்கள். இந்த நிலையில் புதிய ஆந்திர மாகாணம் நிலைகளின்றும் வரையில் சென்னைபத் தாற்காலிகத் தலைநகராகக்கொள்ள வேண்டுமென்று கருதி ஒட்டப்பார்க்கிறார்கள். பின்னால் இந்த அனுபோகத் தாற்காலிக பாத்யதையைக்கூடத் தங்கள் அனுதிகாஸர் தொட்டு வளர்ந்து வந்த சரித்திரப் பெருமையாக முதலீடு செய்யுகொள்ளலாமென்ற சூழ்ச்சி போலும்!

அவ்வளவு அவசரமென்ன வந்தது? தலைநகரை நிச்சயம் செய்து கொண்டுவீட்டு, மேஜை நாற்காலிகளை பெல்லாம் கொண்டு போய்ப் போட்டுக்கொண்டு, கணக்கு வழக்குகளை பெல்லாம் தீர்த்துக் கொண்டு ஒருவழியாகப் புதுக் குடித்தனம் வைத்துக் கொண்டு தொலைகிறது தானே! அதற்குள் குடிமுழுக்கிப் போகிறதென்ன?

இந்தக் காரியங்களெல்லாம் நடைபெற நாளாகுமென்றால் அது வரை பழையபடியே இருந்துவிட முடியாத ஆத்திரம் என்ன வந்திருக்கிறது. சென்னை விஷயத்தில் தொட்டுக்கூடப் பார்க்க தமிழர்கள் அனுமதிக்க மாட்டார்கள். மேலிடத்தாரும் இதைக் ஏற்றுக் கொள்ள மாட்டார்கள் என்பதில் ஐயமில்லை.

\* \* \*

தமிழ் நாட்டைப் பொறுத்தவரையில் ஆந்திரமாகாணப் பிரிவினை ஏற்பட்டவுடனே தமிழ் மாகாணத்தின் பிரதம மந்திரியாக இருக்கக் கூடியவர் யார் என்ற தேர்தல் பிரச்சனை ஒன்று காத்திருக்கிறது. ஆண்டு தோறும் ஆள்மாற்றம் செய்ய இனிவழியில்லைபென்று முடிவு செய்யப்பட்டது பற்றிச் சென்ற வாரம் தான் நாம் பெருமூச்சு விட்டோம். அதற்குள் இப்படி ஒரு புதிய குண்டு நம்மீது விழுக்கிறது.

ஆந்திர சட்டசபை மெம்பர்கள் சிறிதுபோய் விட்டபிறகு மீதமிருக்கும் காங்கிரஸ் மெம்பர்கள் தங்கள் தலைவரைத் தேர்ந்தெடுக்க நேரிடுவது தவிர்க்க முடியாததுதான் என்பதை ஒப்புக்கொள்கிறோம்.

சட்ட நுணுக்கங்களின் விளைவால் புதிய தேர்தல் வந்த போதிலும் இருக்கும் தலைவரையே ஏகமனதாகத் தேர்ந்தெடுப்பது தான் நமக்கு கௌரவமும் நன்மையும் தருவதாகும். அதைவிட்டு சந்தர்ப்பத்தை பயன் படுத்திக்கொண்டு மறுபடியும் சூழப்பங்களை விளைவிக்க முயலுவது நமக்கு மேலும் கேவலத்தையே உண்டாக்கும்.



பண்டிதநேருவின் அமெரிக்கா விஜயத்தைப்பற்றி எகிப்திய பத்திரிகைகள் பாராட்டி எழுதியிருக்கும் கட்டுரையின் சுருக்கம் உள் பக்கத்தில் வெளியாகியிருக்கிறது. சமாதான நோயல் பரிசுக்கு அவர்தான் தகுதியென பாராட்டுகிறது படியுங்கள்.

நிருச்சி ஜங்ஷன்—மன்னிக்கவும். ஜங்ஷன் வில்—சந்திப்பு. சென்னை செல்லும் வண்டிக்காக காத்துக் கொண்டிருந்தேன். வண்டி வர இன்னும் நார்பந்தைத்து நிமிஷங்கள் இருக்கின்றன. சுமமா உட்கார்ந்திருக்க முடியுமா? பிராட் பாரத்தை அடிபோட்டு அளந்து கொண்டிருந்தேன். அதாவது அங்குயிற்றும் உலவிக் கொண்டிருந்தேன் நான்.

நான் யாரென்று அறிமுகப் படுத்திக் கொள்ளவில்லையே உங்கனிடம்.

மனித வாழ்க்கையை சிறு கதைகளின் மூலம் படம் பிடித்துக் காட்டும்.....

“ஓ! எழுத்தாளா!”

ஆமாம் எழுத்தாளன் தான்.

கிறித்த சட்டைக்குள் என்னுடல் புகுந்து கொண்டிருப்பதைப் பற்றி கேட்டு விடாதீர்கள்? பிறந்த மனிதனே தான் விடுகிறான். கேவலம் சட்டை மார்க்கண்டேயனைப் போல் அழியாமல்; கிறியாமல் இருக்க, என் சட்டை எந்த விவஸிடமும் சிரஞ்சீவி வரம் பெற்றதில்லையே.

காசியேறிய வேஷ்டி.

“வண்ணாணிடம் போட்டால் என்னையா?” என நீங்கள் கேட்டு விடலாம்.

அந்த வேஷ்டியை வண்ணம் அடித்துத் தலையெடுத்துப் பிழிந்து சித்ர் வதை செய்வானே!

வேஷ்டியை அந்த சித்ர் வதைக்குத் தட்டிப் பிடிக்கக் கூடாதென்ற தயாள குணம் தான்.

குரங்காட்டிக்கு கோல் முக்கியம்—அதைப் போல், எழுத்தாளனுக்கும் பேனா முக்கியம். இதைக் கருதிதானே என்னவோ என்னப்பன் எனக் கொரு பார்வையுடன் பரிசுரித்திருந்தான்.

இதோ—அந்தப் பார்க்கர்பேனா என் சட்டைப் பைக்குள் கம்பிரமாக—தனக்குரிய தனிப் பெருமையுடன் வீற்றிருக்கிறது. அதன் கிழை ஐம்பது ரூபாயோ? அதுபது ரூபாயோ என் ரண்பன் கடித்ததில் எழுதி இருந்தான் விலை நினைவில்லை—நானா வாங்கினேன்; விலையை நினைவு வைத்துக் கொண்டிருக்க! வழி வழி வென்று அந்தப் பேனாவால் எழுதும் போது.....ஆஹா கற்பனை என்ன குழியாக தடைபடா—ஊற்றைப் போல பெருகும் தெரியுமா?

“உஸ்” என்ற பெருமூச்சுடன் களைத்து வந்து நின்றது, அந்த இருப்பு உலோக கரும் பூக்கரமான இன்னி.

என்ன கூட்டம்! என்ன கூட்டம்!!

சிறுகதை

இல. அரிமான்

## “நாகரீகத்திருடி”

அடித்துப் பிடித்துக்கொண்டு ஏற முயற்சித்தேன். நான் குஸ்திப் பழகாததால் ஏறப் பட்ட துவரை அன்று நான் உண்மையில் உணர்ந்தேன்.

என் முகத்தில் இடித்து முத்தமிட்ட முழங்கைகளும் என் கால்களை மிதித்து வைத்த செருப்புக் கால்களும்—என் உடலில் மோதி துன்புறுத்தி உபத்திரவம் செய்ய உரிமை கொண்டாடிய பெட்டிப் படுக்கைகளும்.....அப்பப்ப! கஷ்டத்தை என்னென்ன சொல்ல வேன் சுவாமி” என்று பாடவேண்டியதுதான் நான் பட்ட பாட்டை.

ஆனால் நான் புத்திசாலி. பாடவில்லை.

கடைசியில் ஒரு விதமாக வண்டியினுள் புகுந்துவிட்டேன். ஆனால் உட்காரத்தான் இடமில்லை.

.....ம.....என்ன செய்வது? நிற்கவேண்டியதுதான் நின்றால் கால்களுக்குப் பலம் என்ற அரித்தமற்ற எண்ணத்தை மனதில் நெளிய விட்டுக் கொண்டு நின்றேன்.

வண்டியில் ஒரே கூட்டம். புரிமுட்டைமாதிரி அடைந்து கிடந்தனர் பிரயாணிகள். சாமான்களுக்கு மாத்திரம். என்ன எழுதப்பட்டிருக்கும் பலகைகளின் மேல் கூட ஏறிப் படுத்திருந்தனர்.

மனிதனும் ஒரு சாமான் தானே!

தோல் + தசை + எலும்பு இவைகளின் கூட்டுச் சாமான் மனிதன். இது தெரியவில்லை ரயில்வே நிர்வாகிகளுக்கு.

“எவ்வளவு நேரத்தான் நிற்க முடியும்? இப்படி உட்காருங்கள்” என்றது பரிவுகலந்த ஒரு குரல், என்னை நோக்கி.

அந்தக் குரல்.....ஆஹா! தேனிலே தோய்த்த தெடுத்த பலாச்சுக்கையைப் போல் இனித்தது குரல்வந்த திக்கை நோக்கி என் பார்வையை வீசினேன்.

ஆச்சரியம்!

குனிர் மாரியை யொத்த அக்குரலை என் காதில் பெய்தது வேறு யாருமில்லை.

ஒரு பெண்.

பதினெட்டு வயதுகூட இருக்காது. இளமை எகிறிக்குதிக் கும எழிலாள். பங்கயத்தை யொத்த புகழ். அதில் பளபளக்கும் மவுடர் யூச்சு. தூய வெண்ணிறப் புடவை. துவளும் இடை. மார்பில் துள்ளி விளை

யாடும் இரு சடைப் பின்னல். மணிக் கட்டைத் தழுவ முத்தமிட்டுக் கொண்டிருக்கும் “செஸ்ட் வாச” நவநாகரீக உலகத்தின் அழகு அவளிடம் கிரம்பியிருந்தது.

சற்றும் ஒதுங்கி நகர்ந்துதான் பக்கத்தில் கையைக் காட்டி “இப்படி உட்காருங்கள்” என்ற அவள் மீண்டும்.

பெண்கள் இருதயமே மென்மையான இருதயம் தான் அதில் சந்தேகமே இல்லை. இரத்த உண்மையை குன்றில் உச்சியில் நின்று நான் உரக்கக் கூவிக் கூறுவேன், மறுப்பவர் இருந்தால்.

அவள் ஒதுங்கி நகர்ந்துதான் உட்கார்ந்தாள். இருந்தாலும் இடநெருக்கடிதான். ஒரு ஆள் உட்கார முடியாத உட்கார்தால் அவள்மேல்நான் உராய்ந்து கொண்டதான் உட்கார வேண்டும்.

அவளே வறுமில் உட்காரச் சொல்லுகிறான்.....ம.....நானும் பிரம்மச்சாரிதான்.....

அவளுக்கும் கணவன் என்று எவளும் இன்னும் கியமன்ம் ஆகவில்லைபிரிவுருக்கிறது. அது தான் கழுத்தில், கலியாண விலங்கு—தாவிக் காணப்படவில்லை.

கல்வித் தொடர்ச்சியில் காலவ் கழிக்கும் கன்னிப் பெண் போதும். அமிர்த்தத்தை வேண்டாமென்பா உண்டா?

உட்கார்ந்தேன் அவள் பக்கத்தில். அவள் உடலும் என் உடலும் உராய்ந்து கொண்டிருந்தது. அந்த சமயத்தில் “என் உடலில் உச்சி முதல் எள்ளம் தால் வரை பாய்ந்தோடிய உணர்வு.....என்னை ஒருபுது உலகிற்கு அழைத்துச் சென்றது. பவுடர் வாசமும், கூந்தல் தைலத்தின் பரிமாசு கந்தமும், என்னை வின்னுக்கும் மண்ணுக்கும் இடையில் மிக்கக் கச்செய்தன.

காதல்.....காதல் உலகம்.....என்றெல்லாம் கதைகளில் கொட்டியபெயர்த்துண்டு நான்.

அதுபவ பூர்வமாய்.....ஆமாம்.....இதுதான் முதல் தடவை.

அவள் கரம்—மலர்க்கரம் என்னோளைச் சுற்றி வளைந்து அணைத்தது. இன்பத்தால் என் இருதயம் கார்முடித்த பவூனின் நிலையடைந்தது.

மோட்ச சாமராய்யம், சொர்க்கலோகம் என்றெல்லாம் சொல்

கிறார்களே. அந்த லோகத்தில் பொன்னுசனத்தின் முதல் வரிசையில் முதலில் உட்கார்ந்திருப்பது போல் பூரித்தது என் நெஞ்சம்.

இந்த இன்ப போதையில் முழங்க இருக்கும் எனக்கு ஸ்டேஷன்கள் வருவதுபோவதுகூட தெரியவில்லை. எப்படித் தெரியும்?

ஏதோ ஒரு ஸ்டேஷனில் வண்டி ஒரு குறுக்குகுறுக்கி நின்றது. அந்த குறுக்கலால் அவள் என்மீதும் நான் அவள் மீதும் மோதிக் கொண்டோம். அந்த மோதுதல் என் இன்பச் சுடர் விளக்கிற்கு ஓர் தூண்டு கோல்.

ரயிலே! நீ வாழ்க! என்று வாழ்த்திற்று என் உள் எம். ஆனால், அடுத்த கணம் ஒரு பயங்கரப் பேரீடி. இவள் அந்த ஸ்டேஷனில் இறங்கி விட்டாள்.

அவள் போகும் போது ஒரு புன்னகை வீச்சு. “போய் வருகிறேன்” என்றதேன் சொல் அவ்வளவுதான்.

அவள்—போய் தெரியா அப்பேரழகி ஜனத்திரிளிடையே மறைந்து போனாள்.

அவ்வளவுதான் நான் கொடுத்த வைத்தது.

எனக்கு என்னவோ போலிருந்தது, ஒன்றிறும் மனம் இடவில்லை. வண்டி நகர்ந்துவிட்டது. நேக்கமற்ற எங்கோ பார்த்துக் கொண்டிருந்தேன்.

“டேய், ‘புதிதா’ எங்கோ இருக்கே” என்ற கேள்விக் குரலுடன், முதலில் ஒரு அடியும் கியூருந்தது.

“புதிதா” என்பது என் புனை பெயர். நான் எழுத்தாளன் அல்லவா? என் புனைபெயர் என்னை பர்களுக்குத் தான் தெரியும். புனை பெயருக்குள் புகுந்து கொண்டுவதுதான் தற்கால எழுத்தாளனின் கனிப் பெரும் செயலாயிற்றே! நான்மட்டும் அதற்கு விதி விலக்கா?

என்புனை பெயரைச் சொல்லிக் கூப்படுவதும், அல்லாமல், ‘டேய்’ என்று சர்வ சுதந்திரமாக அழைக்கும் ஆளை ஆச்சரியம் கண்களுடன் திருமடப் பார்த்தேன்.

வேறுபாடுமில்லை, என் பால்ய நண்பன் ‘பாபு’தான். சில ஆண்டுகளுக்குப் பின் அன்றாடம் அவனைப் பார்த்தேன்.

காமியாவும் கையமாக ஆள் வெகு தட்டபுலக இருந்தான். என்னடா இது? எங்கே இருக்கே? என்ன சமாசாரம்? கடித்த தொடர்பு கூட இல்லை! கடல் கடந்து எங்காவது கண்காண பிரதேசத்திற்கு போயிட

(11-ம் பக்கம் பார்க்க)

கலியாண கர்லஸ் களுக்குத் தேவையான எல்லா விதமான பட்டு ஜவுளிகளுக்கு

# பாபு இண்டஸ்ட்ரீஸ்

பிராஞ்ச்:—“பாபு ஹால்” கைலா பஜார் ரோடு, திருச்சி.

Slate Manufacturers & ஜவுள் வியாபாரம், டவுன் ஸ்டேஷன் ரோட், திருச்சிராப்பள்ளி.



14 ஆண்டுகளாக வாரம்  
தோறும் தவறாது பிரசுர  
மாகி பதினெட்டு வருஷங்களுக்கான  
தமிழ் மக்களை மகிழ்விக்கும்  
“சிவாஜி” க்கு இன்று 15-  
வது ஆண்டு பிறக்கிறது.  
உங்கள் வர்த்தகத்திற்கு  
ஏற்ற விளம்பர சாதனம்.  
விசித்தங்கள் மிகக்குறையு.

# சிவாஜி

ஆசிரியர்:—திருலோக சிதாரம்

கோட்டை  
15

திருச்சி, 4-12-49  
விநாயக-இலு கார்த்திகை, 19-வ.

முற்றுக்  
1

ஆண்டு 1-க்கு ரூ. 3 8 0.  
தனிப்பிரதி ஆணை. 1  
ஒரு வருஷத்திற்கு குறைந்த  
சந்தா கிடையாது.

மாணஜர்: சிவாஜி

தபால் பெட்டி: செ. 382

தெப்பக்குளம் P. O.

திருச்சிராப்பள்ளி.

## ஏட்டுச் சுரையும் கறிக்கு ஆகிறது!

பாடசாலைகளிலும், கல்லூரி  
களிலும், சர்வ கலா  
சாலைகளிலும் கிள்ளானக் கல்  
விகள் பயின்ற இளைஞர்கள்  
ஆண்டுதோறும் வெளியேறுகி  
றார்கள். பி. ஏஸ், வி. எம். எஸ்.  
வி. படித்த ஆயிரக் கணக்கான  
வாஸ்பர்கள், தாங்கள் பயின்ற  
கலையைப் பயன்படுத்த வழியும்  
வாதியும் இல்லாமல் குமால்தா  
வேலைக்கு மனுப் போடுகிறா  
ர்கள். அல்லது அதே கல்வியை  
கீழ்க்கட்டையில் பயின்றகொண்  
டிருக்கும் மாணவர்களுக்குக்  
கற்பிக்கும் ஆசிரியர்களாக ஒரு  
சிலர் போய்ச் செருகிறார்கள்.

கல்லூரிகளிலும், சர்வ கலா  
சாலைகளிலும் ரஸாயன சாலை  
களில் பயின்று கிள்ளானக் கலை  
பற்றி பெற்றவர்கள், பெட்டி  
யடிக்கணக்குப் பிள்ளைகளாக  
வும் போலீஸ் இன்ஸ்பெக்டர்க  
ளாகவும், டைப் அடிக்கும்  
குமாஸ்தாக்களாகவும் கின்று  
பெட்டும் தாசில்தார்களாகவும்  
போனவர்கள் தாம் அதிகம்.  
இஞ்சினியர்களாகவோ டாக்டர்  
களாகவோ, விவசாய நிபுணர்க  
ளாகவோ வாழ்வில் ஈடுபட்ட  
வர்கள் மிகமிகக் குறைவான  
பண்ணிக்கையினர்தாம். என்ப  
தைச் சொல்ல வேண்டியதில்லை.  
ஏட்டுச் சுரைக்காய் பற்றிய பழ  
மொழிகளுக்கு இவர்கள் தாம்  
உதாரண புருஷர்களாக விளங்கி  
வந்தார்கள்.

புதிய இந்தியாவின் வளர்ச்  
சிக்குத் தொழில்வளம் தேவைப்  
படுவதை இன்று உணர்ந்திருந்  
தும் நம்முடைய அரசினர் இப்  
போது இத்தகைய செல்லரித்த  
சிறப்புகளை யெல்லாம் மீட்டுப்  
பயன்படுத்திக் கொள்ள ஒரு  
தருணம் வந்திருப்பதை யறிந்து  
மனங்கிறோம்.

இப்போது ஒரு புதிய திட்டம்  
உருவாகியிருக்கிறது. உலக  
நாகரீக வேகத்தின் நாமும்  
யந்திரத் தொழில் துணுக்க அறி  
யினும் செபஷிலு முன்னேறிச்  
செல்ல வேண்டுமென்ற எண்  
னமே இதற்குக் காரணம்.

நாட்டின் உணவு, உடை,  
இருக்கை, இவற்றின் அடிப்  
படைத் தேவைகளுக்கே பெரிய  
சிவாஜி 4-12-49

## விஞ்ஞானக் கலை நிபுணர்களைத் தேடிப் பிடிக்க முயற்சி

### அமெரிக்க உதவியும் தேவை

பஞ்சம் ஏற்பட்டு இவற்றைச்  
சமாளிக்க வேண்டிய நிலைமை  
ஏற்பட்டிருக்கிறது. எனவே  
புதிய புதிய ரீர்ப்பாசன,  
தொழிற்சாலைத் திட்டங்கள்  
காண வேண்டியிருக்கிறது. யந்  
திர சாதனங்கள் மலிந்தாலன்றி  
இவை சாத்தியமில்லை என்ற  
உண்மை கண்ணில் விருந்து  
கிடக்கிறது. யந்திர சாதனங்க  
ளைப் பெருக்க வேண்டுமானால்  
அவற்றை உற்பத்தி செய்யும்  
மூல யந்திரங்களும் தொழில்  
நிபுணர்களும் மூல தளம்கூட  
நமக்குத் தேவை.

பிரதமர் நேருவின் அமெரிக்க  
விஜயத்தினால் இதற்கைய வசதி  
கள் நமக்கு கிளையில் கிடைக்க  
க் கூடுமென்பதற்கான அறி  
யுறிகள் தென்படுகின்றன. ஆயி  
றும் உள் நாட்டிலேயே மூல  
யந்திரங்களையும் நாம் உண்டாக்க  
க் கொள்வதன் மூலமும்,  
தொழில் நிபுணர்களை உற்பத்தி  
செய்து கொள்வதன் மூலமும்  
தான் அமெரிக்க உதவியைக்  
கொண்டு நாம் தலைகூக்க முடியும்.  
இல்லாவிட்டால் இந்தத்  
துறையின்மூலம் நாம் மீண்டும்  
பொருளாதாரத் தொழில் அடி  
மைத் தளத்திற்கே ஆளாகும்  
அபாயம் இருக்கிறது.

இதற்கெனவே தான் புதிய  
தாக சிபார்சு செய்யப்பட்டிருக்  
கும் திட்டத்தில் இரண்டு பெறு  
கள் கூறப்பட்டிருக்கின்றன.

(1) ஏற்கனவே கிள்ளானப்  
பயனாறு, அந்தந்தவழியே தேவை  
யில்லாத வேறு வேலைகளில்  
ஈடுபட்டிருக்கும் நபர்களை மீட்டி  
பயன்படுத்திக் கொள்வது.  
புதிய மாணவர்களைத் தயாரித்து  
எடுத்துக் கொள்வது.

(2) ஏற்கனவே இருக்கும்  
தொழில்களை வளப்படுத்துவது  
டன் புதிய தொழில்களைத்

தொடங்கிப் பயனைப் பெருக்கு  
வது. இத்தருகு தேவையான  
நிபுணர்களை நாடுக்கு மிகுந்  
கும் ஸ்தாபனங்களி லிருந்து  
பெறுவது.

திருமையும் பயனுமே கருத்  
திற்கொண்டு இந்த வேலையைத்  
தொடங்குவதென்றால் தான்  
வெற்றி காணமுடியுமென்ப  
தைக் கூற வேண்டியதில்லை.

இன்று எத்தனையோ கார  
ணங்களால் எஞ்சியிருக்கிற

துவக் கல்லூரியில் இடங்  
கிடைக்காமல் அவதிப்படும்  
மாணவர்களின் தொகை கணக்  
கில்லை. எனவே வீறும்பி முன்  
வரும் மாணவர்களுக்குக் கெல்லாம்  
தகுதியிற்று இடம் கிடைக்கச்  
செய்வதில் அரசாங்கம் கவனம்  
செய்துத் வேண்டும்.

வரவு செலவுச் சிக்கல்களின்  
காரணமாக இத்தகைய கல்லூரி  
களுக்குக் கட்டிட வசதிகள்  
செய்வதை ஒத்திவைக்கலாமே  
தவிர வேறுவழிகளில் சிக்கனம்  
செய்ய இயலாதென்ற கருத்தை  
சமீபத்தில் மந்திரி சபையினர்  
வெளியிட்டிருப்பதை இங்கே  
நாம் நினைத்து பார்க்க வேண்  
டியிருக்கிறது.

(12-ம் பக்கம் பார்க்க)

## அகில இந்திய, சுதேசி, கைத்தொழில்,

### விவசாய, பொருட்காணி

மூரங்கம்

மூரங்கம் நகரசபையாரால் நடத்தப்படுவது

21-12-49 முதல் 11-1-50 வரை

பொருட்காணியில், இந்தியாவில் உற்பத்தி செய்யப்படும்  
சகல விதமான கைத்தொழில் சாமான்களும், இந்திய சர்க்கார்  
முதலிய இலாகாக்களின் சாமான்களும், இன்னும் பல அரிய  
பொருட்களையும் வைப்பதற்கு ஏற்பாடுகள் செய்யப்பட்டிருக்கிறது.

2. பிரபல சந்தைத்திவ்வான்கள், நடிக்க நடிக்கைகள், மற்  
றும் பல கலைகளிலும் தோர்ச்சிபெற்ற வித்வான்களையும் வரவ  
ழைத்து கச்சேரிகள், மலுத்தம், குஸ்திகள் முதலிய நடத்தவும்  
முயற்சி எடுக்கப்பட்டிருக்கிறது.

3. பொது ஜனங்களின் சோகாரியத்துக்காக சிறுமண்டிச்  
சாலைகள், ஐஸ் கிரீம் பார்லர்கள் பொருட்காணி மைதானத்தில்  
ஏற்படுத்தப்படும்.

4. சுமார் 150 ஸ்டால்கள் அமைக்கப்பட்டிருக்கிறது.

வியரங்குக்கு கீழ்க்கண்ட விவரத்திற்கு ஏதுவாக

மூரங்கம்  
20-11-49

காரியதரிசி  
அ. இ. சு. வி. கை.  
பொருட்காணி

**“போத்தனை அமுக்கி ஓடப் பதிவா கிவிடுகிறதாம்”**  
என்ற செய்தியைப் பிரசுரித்த செய்தித் தாள்கள் அந்த யந்திரத்தைப் பற்றிய முழு விபரமும் கொடுக்கவில்லை. மின்சாரத்தால் அந்த யந்திரம் இயங்குகிறதா? அல்லது கில் விசையால் இயங்குகிறதா? ஊர்கள் தோறும் அவற்றைத் தூக்கிச் செல்ல முடியுமா? மின்சார வசதியில்லாத இடங்களில் இவை பயன்படுமா வென்றெல்லாம் அந்தச் செய்தியில் விளக்கமான தகவல்கள் ஒன்றும் குறிப்பிடப்படவில்லை. செய்தி அவ்வளவு சுருக்கமாகத்தான் கிடைத்தது போதும். போகட்டும், ஜி.டி.நாயுடு கண்டு பிடித்த ஓடப் பதிவு யந்திரம் பற்றிய விபரம் நான் தருகிறேன் கேளுங்கள்.

ஆம் நாயுடு அவர்களின் ஓடப் பதிவு யந்திரம் வெளிநாட்டுச் சர்க்கல்ல சுத்தச் சஜெகி. நாயுடு அவர்களை கண்டு பிடித்தது தான். 1987-ல் சென்னை மாநகரில் நடைபெற்ற ஒரு கண்காட்சியில் அந்த ஓடப் பதிவு யந்திரத்தை அவர் இயக்கிக் காட்டினார். “பொது விரோதிகள் யார்?” என்ற ஒரு கேள்வியைப்போட்டு சில கிடைகளை யும் பொறித்த ஒரு கார்டு காட்சிசாலைக்கு வந்தவர்களிடம் கொடுத்தார். விரும்புகிறவர்கள் அந்த கிடைகளில் தங்களுக்குச் சரி என்று தோன்றுகிற கிடைக்கு ஓட்டி போட்டு அந்த யந்திரத்தை இயக்கிப் பார்க்க வசதி செய்து கொடுத்தார் நாயுடு.

நமது கவர்னர் ஜெனரல் ராஜாஜி அன்று சென்னை மாகாணப் பிரதம மந்திரியாக இருந்தார். சத்தியமூர்த்தியுடன் கூட ராஜாஜியும் காட்சிசாலைக்கு விஜயம் செய்து அந்த யந்திரத்தைப் பார்ப்பை விரும்பினார். ஓடப் பதிவுகளில் யாதொரு பித்தலாட்டமும் செய்ய முடியாது.

## வியப்புறம் வேதனையும் (2)

“தெள்ள்தியன்”

போத்தனை அமுக்கி ஓடப் பதிவாகிவிடும் யந்திரம் ஒன்றைப் பற்றி தினசரிப் பத்திரிகைகள் வெளியிட்ட அதிசயச் செய்தியைப் பற்றி இந்தத் தோடாரின் முதல் கட்டுரை 13-11-49 சிவாலியில் பிரசுரமாகியிருந்ததல்லவா? கோவை அறிஞர் ஜி.டி.நாயுடு அவர்கள் 12 ஆண்டுகளுக்கு முன்பே கண்டுபிடித்த யந்திரம் பற்றிக் கட்டுரையாளர் தரும் விளக்கத்தைப் படிப்புகள்.

— ஆசிரியர்

யாதவாறு அந்த யந்திரம் தயாரிக்கப் பட்டிருந்தைக் கண்டு சத்யமூர்த்தி அதிசயித்துப் பாராட்டினார்.

இப்படி ஒரு யந்திரம் இப்பரு வேண்டுமென்ற எண்ணம் நாயுடு அவர்களுக்கு எப்படி உதயமாகிற்று என்பதிலும்கூட ரஸமானது. அதற்குக் கொஞ்ச காலத்திற்கு முன்பு நடைபெற்ற ஒரு தேர்தலில் கங்கிரஸ் அபேட்சகரை எதிர்த்து நாயுடு நின்றார். ஓடப் பதிவுகள் முடிவடைந்த பின்பு கங்கிரஸ் எல்லாம் தேர்தல் அதிகாரியின் பரிசீலனைக்குச் சென்று கொண்டிருக்கும் நன்றியை ஒரு சிலர் தேர்தல் வித்தைக்காரர்கள் நாயுடு அவர்களிடம் ஒடி வந்து போம் பசெனார் கள். ஜியா யிரம் ரூபாய் கொடுத்தால் காங்கிரஸ் அபேட்சகர் பெட்டிகளிலிருந்து 5 ஆயிரம் ஓட்டுகளை நாயுடு அவர்களின் பெட்டிக்கு மாற்றி விட்டு, மாற்றிய அடையாளம் தெரியாமல் மறைத்துவிடுவதாக அவர்கள் நாயுடு அவர்களுக்கு “உதவி” செய்வதாகக் கூறினார்கள். அவர்கள் இதைக் கூறிய போது அதன் விளைவைப் பற்றிய நினைவைவிட இப்படிச் செய்ய முடியுமென்ற உண்மையை அவருடைய கவனத்தைக் கவலைச் சிறிய நினைவை தூண்டி விட்டது. இப்படிப் பித்தலாட்டங்கள் நடைபெறாமலிருக்க

ஒரு வழியை இவருடைய யந்திரமூல ஆலோசிக்க ஆரம்பித்தது விட்டது. எனவே தன் பெட்டிகளிலிருந்து வேண்டுமானால் ஓட்டிகளைத் திருடி எதிரியின் பெட்டிகளில் சொத்து விடுவதில் தனக்கு ஆட்சேபணையில்லை என்று உதவி செய்யவந்த தேர்தல் நிபுணர்களிடம் விடைகூறி விட்டு ஓடப் பதிவு யந்திர ஆராய்சியில் இறங்கி விட்டார் நாயுடு. அந்தத் தேர்தலில் நாயுடு அவர்கள் வெற்றிபெறவில்லை. வெற்றிபெற வேண்டுமென்று அவர் நினைவுமீட்டில். யாரையும் போட்டியின்றித் தேர்தல் தெருக்கிடக் கூடாது என்ற ஒரு பிடிவாதம் தவிர தேர்தலுக்கு நின்றதற்கு வேறு ஒரு காரணமும் அவருக்குக் கிடைக்காது. அது வேறு விஷயம். இப்போது நம் கவனத்திற்கு உரியது அந்த யந்திரமல்லவா?

நாயுடு அவர்கள் இந்தச் சம்பவத்தின் விளைவாகக் கண்டு பிடித்ததுதான் அந்த யந்திரம் மின்சார உதவியின்றி வெறும் விசையாலேயே (விவா) இயங்கக் கூடியது. எளிதில் எவரும் தூக்கிச் செல்லக்கூடியது.

பளிர்ந்து ஆண்டுகளுக்கு முன்பு தயாரிக்கப்பட்ட அந்த யந்திரம் இப்போது அவருடைய தொழிற்சாலையில் துருப்பிடித்துக் கிடக்கிறது. கவனிக்காமல் கிடந்துவிட்டபடியால் சில பகுதிகள் சிரசூல்தும் போயின.

சொருகுத் தகடுகள் இன்னதொரு கதவு, அந்தக் கதவை எவ்வளவு பெரிய வாசல்தும் கொண்டுவிடுவதற்குப் பொருத்தலாம். கதவுக்கு வெளியே நீண்ட குழாய்களை இணைத்து 20, அல்லது 30 அடிகளுக்கு இப்பால் ஒரு மேஜையில் கொண்டு வந்து பொருத்தப்படுகிறது. அந்த குழாயின் தொடர்ச்சி கதவுக்கு உட்புறமும் நீண்டு சென்று அறைக்குள் இருக்கும் அப்பெட்டியில் இணைக்கிறது. வெளியே இருக்கும் மேஜையில் ஒரு பொத்தான். உள்ளே இருக்கும் ஓட்டுப் பெட்டியில் அப்பெட்டிகளின் எண்ணிக்கையுடன் ஒன்று கூட்டி அந்த எண்ணிக்கைக்குப் பொத்தானை அமைத்து அந்தப் பொத்தானைக் கைப்பிடித்துச் செல்லும் அசைப்பிடித்தல் அசைப்பிடித்தல் வசதி

யுண்டு. கீழே இருக்கும் குழாய்க்குள் கில் விசைக் கம்பிகள் உள்ளன. இவை வெளியே இருக்கும் மேஜை, கதவு கிடைப்படி, ஓட்டுப் பெட்டி இவற்றை இணைக்கின்றன.

வாக்காளர் ஒவ்வொருவரிடமும் ஒரு அடையாளச்சீட்டு முன்னமேயே கொடுக்கப்பட்டிருக்கும். ரோஷன்காரர் கிழியாகும்போல, குறிப்பிட்ட வர் வாக்காளர்தான் என்பதை அடையாளக் கார்டில் தேர்தல் அதிகாரியின் முன்னிலையில் கையெழுத்திட்டு ரேகைவைத்து விட்டோடு நிறுதித்த பின்னர் பதிவு வேலை ஆரம்பமாகிறது. மேஜையின் முன்னால் வாக்காளர் வந்து நின்று அவர் தகுதி ஒப்புக்கொள்ளப்பட்டவுடனே மேஜை மேலிருக்கும் பொத்தானை அதிகாரி அமுக்குவார். இதுவரையில் இவருடன் இத்தனைவர் வாக்குப்பதிவு செய்ய அனுமதிக்கப்பட்டார்கள் என்ற எண்ணிக்கை மேஜையிலிருக்கும் மீட்டரில் பதிவாகிவிடுகிறது. இதன் பிறகு வாக்காளர்கள் நடந்துசென்று கதவு கிடைப்படியில் ஏறவேண்டும். அவருடைய கைக்களைத் தால் படியின் அடியில் ஒடிக்கொண்டிருக்கும் குழாய்க்குள் உள்ள விசை அசைக்கிறது. வெளியே யிருக்கும் மேஜைப் பொத்தானும் அமுக்கப்பட்ட வர் வாக்காளர் வாசற்படியில் சென்று நின்றதால் கதவு உட்புறமாகத் திறந்து கொள்கிறது. வாக்காளர் கதவு கிடைப்பைத் தாண்டி அறைக்குள் நுழைந்த உடனே கதவுகளை மூடிக்கொண்டுவிடும்.

இப்போது அறைக்குள் அந்த யாமிப்பா கட்டவுந்தவர் வாக்காளருடன் அந்த யந்திரம் ஒன்று தான் இருக்கிறது. இனி அவர் வாக்குப்பதிவு செய்யவந்தபாறும் கானமுடியாது. அவர் வாக்குப் பதிவு செய்யாமல் வெளியே வரவும் முடியாது.

வாக்குப்பெட்டியில் வரிசையாகப் பொத்தான்கள். ஒவ்வொரு பொத்தானுக்கும் கீழே அபேட்சகரின் பெயர் இரண்டு முன்று கொழிக்கின்ற எழுதப்பட்டிருக்கிறது. மேலே அபேட்சகருக்கு குறிக்கப்பட்ட வர் வாக்குப் பதிவு ஒரு கட்டம் தெரிகிறது. தேவையானால் அபேட்சகரின் புலகப்படம்கூட அங்கே பொருத்த வசதியுண்டு. அபேட்சகர்களின் எண்ணிக்கைக்கு மேல் அதிகப்படியாக ஒரு பொத்தான் காலியாக நிற்கிறது. யாருக்கு வாக்களிக்க விரும்புகிறாரோ அவருடைய பொத்தானை உள்ளே அமுக்குகிறார். பொத்தானுக்கு அடியில் இருக்கும் மீட்டர் உடனே அந்த அபேட்சகருக்கு இத்தனையாவது வாக்குப்பதிவு ஆகிவிட்டதென்ற எண்ணிக்கை தோன்றுகிறது. யாருக்கும் வாக்களிக்க விரும்பாமல் நடுகிடை வகிக்க விரும்பும் வாக்காளர் காலியாக

(12-ம் பக்கம் பார்க்க)

Shivaji 4-12-49

**யாக்குவிள்**

**பாலசஞ்சீவினி (Regd)**

(இது ஒன்றுதான் அசல் விஜயநகர மருந்து)

தழ்ந்தைகளின் ஈரல் துலக்கட்டி வியாதிக்குக்கு

சேர்ப் காலத்திலேயே நிச்சய குணமளிக்கும் சிறந்த மருந்து.

58 வருஷங்காலமாகப் பல்லாயிரக்கணக்கான குழந்தைகளை இக்கோடியு

துலக்கட்டி வியாதினின்றி காப்பாற்றி வருவதால் பார்டர்கள்

இச் சஞ்சீவினியை உபயோகித்த கோண்டிருக்கிறார்கள்.

எல்லா மருந்து ஷாப்புகளிலும் கிடைக்கும்.

போலி மருந்துகளைக் கண்டு ஏமாருதீர்கள்.

---

**டாக்டர் பிள்ளாபாப்பய்யாபாக்குடுமீரதர்**

**11, தெற்கு மடவீதி, மலையாப்பூர், மதரஸ்-4**

**உபயோகம் கினை :-**

7, சாரங்கபாணி கோவில்.

கீழ்வீதி.

**நிஞ்சி கினை :-**

15, புகழியபிள்ளை தெரு.

தெப்பஞ்சாள் போல்டு





## 10. லீலாவின் துற்ச்சியும், மோகினியின் மனம் மாறுதலும்

இப்பொழுது மாஸ்டர் சிவன் முன்போல் “மாலதி” நிலைபயத்திற்குச் செல்லுவதில்லை. அனாதாஸ்தனத்தின் பூர்வாகக் வேலைகளைத் துவக்கிவிட்ட படியால் அதற்காகப் பிள்ளைகள் தபாரிப்பதிலும் சாமான்கள் சேகரிப்பதிலுமாகத் தன்முழுக் கவனத்தைப் செலுத்திக் கொண்டிருந்தான். இக்காரியங்களைக் கவனிக்க காலம் ஆறு மணியிலிருந்து இரவு பத்துமணி வரையில் கோம சரிபாகப் போய் விடும். இந்நிலையில் அவன் மாலதி நிலையத்திற்குச் செல்லுவதென்கே, மோகினியோடு அளவுள்ளவன் தென்கே. ஆனால் அவன் அவளை ஒரு விழுது கூட மறக்க முடியவில்லை. அவளை அடிக்கடி தன் மனக் கண்ணின் முன் நிழல்த்திப் பார்த்து மகிழ்வான். அவன் தன் முகத்தைச் சட்டென்று திருப்பும் போது அவளுடைய நீண்ட சடை குறுவகி கணக்காக அவளுடைய தோள்பட்டையின் மூலமுமாக வந்து விழுவதை உருவகப் படுத்திப் பார்ப்பான். அவன் உள்ளம் பூரித்து விடும். “ஆஹ! இந்த ஜடை அழகு என்று போதுமே என்னை மயக்க என் றெண்ணுவான்.

மோகினி அவனைச் சில நாட்களாகக் காண முடியாததால் அலைகடல் துருப்பெனத் தவித்தான். அவன் வராத காரணங்களை அறியும் அவளுக்குத் தெரியாது. அவன் பிரிவைச் சகித்துக் கொண்டுமேலும் ஒரு நிமிஷம் கூட அவன் உயிர் தங்க முடியாது போல் தோன்றியது அவளுக்கு. தானே போய் அவர் வீட்டில் பார்த்து வரலாம், அல்லது வேலைக்காரி மூலம் சொல்லி அனுப்பி வரவழகக் லாம் என்று இப்படியெல்லாம் தன் மனத்தையே வினவிக்கொண்டான். முன்னது போல் செய்ய அவளுக்குத் தெரிய மில்லை. பின்னது போல் செய்வதாம். ஆனாலும் எதிர் தயங்கினான். கடைசியில் அப்படியே லீலா மூலம் வரச் சொல்லி ஒரு வேண்டுகோள் அனுப்பலாம் என எண்ணித் துணிந்து லீலாவிடம் வந்தான். எடுத்த எடுப்பிலேயே அதை அவளிடம் சொல்லக் கூடாதென்றெண்ணி அவன் வாயைச் சற்றுக் கிண்ட ஆரம்பித்தான்.

மோகினி:—ஊரிலே எல்லாம் எப்படியிருக்கு?

லீலா:—ஊரிலே என்னம்மா இருக்கிறது. மரம் இருக்கிறது, மட்டை இருக்கிறது, குளம் இருக்கிறது; குட்டை இருக்கிறது. கோவில் இருக்கிறது. கோவில் தாசி இருக்கிறான்.

மோகினி:—“போது மடி போதும், உன்னை இதையெல்லாம் கேட்கவில்லை. எனக்குத் தெரியும், இவையெல்லாம் இருப்பது. வேறு ஏதாவது விசேஷம் உண்டா என்று கேட்டேன்.

லீலா:—அதுவா! வேண்டிய மட்டும் இருக்கின்றன. அம்மா, கருப்புக் கோழி வெள்ளை முட்டை இருக்கிறது. வெள்ளைக் கோழியோ என்றால் அதுவும் வெள்ளை முட்டைதான் இருக்கிறது. நேற்று பாருங்களம்மா. எங்க பக்கத்து வீட்டு பத்மாவின் புருஷர் மார்க்கெட்டுக்குப் புறப்படுமபோது “வீட்டிலே என்னடி இருக்கு?” என்று சம்சாரத்தை ஒரு அட்டைக்கேட்டா. அந்த அட்டைக் கிளிக் ஆரம்பித்து விட்டான். “மூட்டைப் பூச் சி, நடவாங்கிளிக் இருக்கு நண்டு இருக்கு, நத்தை இருக்கு, தேன் இருக்கு, பாம்பு இருக்கு” என்று அப்படி அவர் “அடியே, அதைக்கேட்க வில்லையடி. நான் மார்க்கெட்டுக்குப் போகிறேன். வீட்டில் என்னென்ன காய்கறி இருக்கு என்று தெரிந்தால் இல்லாததை வாங்கி வரலாமென்று கேட்டேன்” என்று சொன்னாராம். அதற்கப்பற்றான் அவளுக்குப் புரிந்தது.

“இன்னொரு சமாச்சாரமல்ல! நம்ப டாக்டர் சுப்பிரமணியிடம் இருக்கிறுனே வேலாயுதம் அவனோடு சுத்த அசை, அந்த டாக்டரைப் போலத்தான் ஒரு நாள் அவர் அவனைச் சில சாமான்கள் வாங்கிக் கொண்டு “பிள்ளைகையுமாக வாடா” என்றாராம். அவன் சாமான்களை யெல்லாம் அவன் கைகொண்டு ஒரு புல்லுக் கட்டையும் தாக்கிக் கொண்டு வந்து விட்டானாம்! இன்னொரு நாள் செட்டியார் கடைசியில் பத்து ரூபாய் நோட்டுக்குச் சில்லரை மாற்றிக் கொண்டு “செட்டியார், எங்க ஜனமான கண்டிப்புக்காரர். இந்தச் சில்லரை மாற்றிக் கொண்டதற்கு பில்

போட்டுக் கொடுத்திருங்கோ” என்றனும்.

“நமக்கு பக்கத்து வீட்டில் இருக்கிறுே, பாஸ் செகரட்டரி விஜயராவ்.....

மோகினி சிரித்துவிட்டு “அடகுறும்புக்காரி, அதைப் பற்றி யெல்லாம் நான் கேட்கவில்லை. மனிதர்களைப் பற்றி யல்லவா கேட்கிறேன்.

லீலா:—மனிதர்களா! நல்லவர்கள் கெட்டவர்களாகிறார்கள்! கெட்டவர்கள் நல்லவர்களாகிறார்கள்!

மோகினி:—அதென்ன சுத்து! அப்படியார் நல்ல மனிதர் கெட்ட மனிதராகி விட்டார்? கெட்ட மனிதர் நல்ல மனிதராகி விட்டார்?

லீலா:—பத்து நாட்களுக்கு முன்னால் நம்ம ஊர் சிவன்

கோவிலில் ஒரு பெரிய சம்பவம் நடந்து போய்விட்டது. பெரிய ரகசியம்!

மோகினி:—அதென்ன, அப்படிப்பட்ட ரகசியம்?

லீலா:—அதில் சம்பந்தப் பட்ட பெரிய மனிதர் பெயரைச் சொன்னால் நம்ம டாக்டர்கள்! நான் கூட முதலில் நம்பவில்லை.

மோகினி:—அது யாருடைய அப்படிப்பட்ட பெரிய மனிதர்? கொம்பு முனைத்தவர்! அவ்வளவு பெரிய ரகசியம் செய்தவர்?

லீலா:—நமக்கு ரொம்பவும் பக்கத்தில் உள்ளவர்தான் அவரும்.

மோகினி:—பக்கத்திலோ, தூரத்திலோ, அதை யெல்லாம் யாரும் உன்னைக் கேட்டார்கள். விஷயத்தைச் சொல்லாமல் என்னால் வினே வளர்த்துக்கொளே.

லீலா:—நம்ம சிவன் தான் அத்தனை பெரிய.....

மோகினி:—வெட்டும் தவழ்த் சிறிப்புடன், போடி விஷமக்காரி, கடைசியில் இதுவும் உன்னுடைய குறும்புத் தனத்தின் கைவரிசைதானா? சரி, சரி பிரகாசம் போதும். போய் வேலையைப் பார்.”

லீலா:—இல்லையம்மா. விஷயம் முழுவதையும் கேட்டுவிட்டு அப்புறம் சொல்லுங்களேன்.

மோகினி:—சரி. என்ன அவருக்கு?

(8-ம் பக்கம் பார்க்க)

தந்தி விலாசம்:—‘கோகுல்’  
பேன், பென், 57

Estd. 1909  
Branch: MANNARGUDI

## கும்பகோணம் டி. எஸ். ஆர். கம்பெனியின்

சுந்தந்தல், கோதல் பாக்குப்போட்டலம், அரைக்கோவிலைத் தைலம், கோதல் வந்த் தீனுக்கன் இவைகளை உபயோகியுங்கள்.



## கோகுல் சுந்தந்தல் தைலம்

தைலங்கள் சுந்தலுக்கு வளர்ச்சியையும் முளைக்கு குளிர்ச்சியையும் கொடுப்பதில் நிகரற்றன.

எங்கள் ஆலிலே கிருஷ்ணன் டிரோட்டர்களைக் கவனித்து வாருங்கள்.

கோவை ஜனநாடு:—  
B. பாலபட்டாபி செட்டியார்,  
248, வைசியாந்தெரு, கோயம்புத்தூர்.

## பதினைந்தாம் ஆண்டு

பதினைந்து ஆண்டுகளின் இடையூறுத சேவையினால் சுடரேறிய உள்ளத்தூய்மை யுடன் 'சிவராஜ்' - தன்னைப் பதினைந்தாம் ஆண்டில் அர்ப்பணித்துக்கொள்ளும் நன்னை இன்று.

வாரந்தோறும் தவறாது வெளிவந்து நெடிய ஆண்டுகள் பதினைக்கைக் கடந்த வெற்றி உணர்ச்சி புத்தாளன் முன்பு பாக இலங்குகிறது.

வயதாக ஆகவாலிபம் மாறும் முதுமை வந்தையும், உடல் தளரும், உள்மனம் சோரும், உயிரும் விரிக்கும், இது இயற்கையின் சிறுத்திதான். ஆனந்திற் புகு இயல்பானவை. காலத்தின் ஓட்டம் கருத்தில் வாட்டத்தைக் காட்டும்.

கலைபுகத்தின் கதையே வேறு. காலத்தின் சிறலோ, குமுறலோ, சுழிப்போ, கலைவ எதாவும் செய்யமுடியாது. அதற்குப்பதில் காலம் பற்றாது ஓடாது, கலையின் தொன்மைக்கும் மேன்மைக்குமே அது அடிப்படையாக இருக்கிறது.

இரண்டாயிரம் ஆண்டுகளுக்கு முன்பிருந்த மனிதன் இன்று இலங்கையினும் அவனுடைய சிந்தனைச் செல்வங்களான கலைகள் இலக்கியங்களாகவும், சிறப்புகளாகவும் சித்திரங்களாகவும் காலத்தைவென்று ஒளியிசுகின்றன. மனிதனைவிட ஆன் சிறுத்தி. மகத்தானதாக இருக்கிற காலத்தின் கைப்பிடியில் சிக்குண்டு அழியும் மனிதன், தன் மனோசக்தியால் வடித்தெடுத்த கலைகளைக்கொண்டுதான் அழிக்கும் காலசக்தியையும் வென்று விடுவதுவிதேதான். காலவெள்ளத்தில் நீங்காணமுயன்ற மனிதனின் சாகஸமே கலைகள் போதும்.

பத்திரிகை ஒருகலையான, நமக்குப் புதிதாய் கிடைத்த அருங்கலை. அதன் பயன் முழுவதையும் நாம் இன்னமும் நேருக்கு நேர் கண்டறிந்து அனுபவத்தாகியுள்ளதில்லை.

மேலூட்டு நாகரீகச் சுழலில் நாம் முழுகி முத்தெடுத்தபோது அருமணிகளில் பத்திரிகையும் ஒன்று.

இந்தக்கலை விதை நம்முடைய மயலினில் மூலக்கொண்டு எழச் செய்ய அறஞ் பலர் அருமபாடு

பட்டிருக்கின்றனர். சென்ற காலங்களில் பத்திரிகைக் கலையில் ஈடுபட்டு, வாழவும், பொருளும், வாரியிறைத்துத் தங்களைத் தியாகம் செய்துகொண்டவர்களின் எண்ணிக்கைக்கு அளவில்லை. அவர்களுடைய வாழ்வு எல்லாம் ரஸாயன பரிசோதனைகளாகத் திகழ்ந்து முயற்சியும் பயனுமெல்லாம் உரமாக மக்களிடம் மண்ணில் தான் இன்று புதுப்புது முயற்சிகள் தோன்ற முடிந்தன. எல்லையற்ற இந்த பரிசோதனையில் பதினைந்து ஆண்டுகள் ஈடுபட்டு உழைத்து வந்திருக்கும் 'சிவராஜ்' பெருமதிம் அடைய உரிமை யுண்டு.

பத்திரிகை படிக்கவேண்டுமென்ற எண்ணத்தை மக்களிடம் தோற்றுவிப்பதற்காக உழைத்து, உழைப்பின் பயனை உழைத்து மறைந்த மேதைகளை இன்று அடையாளம் கூடக் காணமுடியவில்லை.

காகிதத்திற்கும் அச்சுக்கும் தபால்செலவுக்கும் கடன் வாங்கிப் போட்டிக் கலைவளர்த்துத் தங்கள் வயிற்றுக்கு ஒன்று மின்றி, அச்சுக்கிடைத்துப் பார்த்தே பூரித்துப் போய் தங்களை மறந்துவிட்டிருந்த பத்திரிகாசிரியர்களைப்பெல்லாம் பற்றி நாம் ஆராய்ந்துதான் கண்டு பிடிக்கவேண்டும்.

காலம் மாறித் கொண்டிருப்பதைக் காலவும், பயங்கரமான நாட்களில் வாழவைத்தோடங்கி கால வளர்ச்சியுடன் தானும் வளர்த்துக்கொண்டவாறு ஆன்மைத் தொடங்கவும் முடிந்த தென்னும் போது, அது எவ்வளவு பெரிய சாதனை என்ற உண்மையை உணரலாகும்.

அளவற்ற சகிப்புத் தன்மை, கலங்காது மெய்துணர்வு, பற்றற்ற சேவையினைவா தந்த சாதனையின் அடிப்படை. இதை சாத்தியமாக்கிய பெருமைத்தமிழ் மக்களுக்கு உரியது. சோர்வு வீழ்ச்சிகள் தொண்டருக்கில்லை. புதிய ஆண்டில் புதிய இறுதியாகிவெற்றிக்கு உழைக்கும் ஆற்றல்பெருக, தமிழ்மக்களின் ஆதரவு பெருமும் என்பதில்முறையில் மிக்கவுடன் 'சிவராஜ்' அனைவருக்கும் தன் வணக்கத்தைத் தெரிவித்துக் கொள்ளுகிறது.

—ஆசிரியர்

### நூங்கநாதேவஸ்தானம்

திருச்சிபிலி, பத்துறை கிவா கங்களிலும் இலக்கியவாடை குழித்து வருவதுபற்றிச் சென்ற இதழில் குறிப்பிட்டிருந்தேன் லவா?

நூர்ங்கம் ரங்கத்தைவ்வாமி தேவஸ்தானத்துக்கு, சென்னை அறிவப்பாதுகாப்புக் கழகத்தார், நிவாக அதிகாரியார், திரு. ந. பிச்சமுர்த்தி அவர்களை நியமித்திருக்கிறார்கள். அருகில் செட்டிருக்கின்ற இருந்த நண்பர், திருத்தூறையுண்டிக்கும், காஞ்சீவரத்திற்குமுள்ளு பாய்ச்சல ஆண்டுகள் இருந்துவிட்ட, எவரும் சுற்றி ரங்கரைச் சேலிக்க வராமல் இருக்கமுடியுமா?

தமிழ் இலக்கிய மறுமலர்ச்சி உலகில் திருவாளர் பிச்சமுர்த்தி அவர்களின் பெயர் பிரசுரமானது. சிறுக்கை இலக்கியத் துறையிலும் மன நிலை ஒவியங்களிலும் கவிதைப் புகழைப் பரிசோதனைகளிலும் மிதப்பிற் குரிய இடம் பெற்ற நண்பரின் நியமனம் திருச்சி இலக்கிய வாடைக்கு மருமொரு சிறப்பாக அமைந்திருக்கிறது.

நூர்ங்கம் நரசரெய் தமிழ்க் கலை குஞ்சியத் தலைமை ஆசிரியர் திரு. ம. ப. பெரிய சாமியார் அவர்களைப்பற்றி அறிந்தவர்கள், வனமலர் கழகம் பற்றியும் பிச்சயம் அறிந்திருப்பார்கள். இந்தக் கழகத்தைச் சேர்ந்தவரும், ச. து. ச. யோகி

யார் போன்றவர்களுடன் ஒன்றிப் பழகியவரும், பழைய "பத்தன்" ஆசிரியர் குழுவைச் சேர்ந்தவருமே திருவாளர் சுப்பராயன் அவர்கள் நூர்ங்கம் நரசரெயைக் கமிஷனராகப் பொறுப்பேற்றிருப்பதும் இலக்கிய நண்பர்கள் தெரிந்துகொள்ள வேண்டிய செய்தி.

இந்த வருஷம் வைகுண்ட ஏகாதசியின்போது நூர்ங்கம் நரசரெய்யார் ஒரு அருமையான பொருட் கண்டிசையை யும் ஏற்பாடு செய்திருக்கிறார்கள். இலக்கிய வஸ்துகளான நண்பர் சுப்பராயன் அவர்கள் ஆணையாளராக இருக்கும்போது கண்காட்சியின் சுழப்பு அதற்கு உரியதாகத்தான் இருக்குமென்று எதிர்பார்க்கலாம். நரசரெயைத் தலைவர் திரு. வாலு தேவன் அவர்கள் அருங்கலை ரவிகர் கண்காட்சிகளில் சமீபத்தில், நடனக்கச்சேரிகள் சர்வ சாதாரணம், நூர்ங்கம் கண்காட்சியில் இலக்கியக் கலாரணையும் மிகுந்திருக்குமென்பதை இப்போத்க் கூறவல்லாம். ஆம், இப்போத்காட்சியின் காட்சி இலக்கியச் சொற்பொழிவுகள் கூட உண்டு. திருச்சியின் இலக்கிய வாடை ராஜ்கீ உலகிலும் இப்படி அறிந்து மனமவீசுவது மகிழ்ச்சிக்குரிய தல்வா?

—"தீதாரம்"

### "தசாவதாரம்" தற்கும

"நாடகம் எப்படி?" என்று கேட்டபோது "தற்கும" என்று பதிலுசொன்னேன். நண்பன் சிரித்தான். தசாவதார நாடகம் அற்புதமாக இருக்கிறது என்று கூறியிருப்பிய நான் ததற்குமமாக இருக்கிறதென்று கூறியதான் அந்த நலகப்புகழ்க் காரணம். அதாவது கருடவாகனத்தை யோ, மச்சாவதாரத்தை யோ, வதோ கோவில் அந்தந்தக் காலங்களில் பார்த்த அனுபோகப்பட்டவனபோல, நாடகத்தில் அல்லலாம் அப்படி அப்படியே வருகிறதென்று வந்துவருவது வடிவ அத்தாட்சி தருவதுபோல இருக்க வேண்டும். "தற்கும" என்று நான் போட்ட வார்த்தை.

இப்பொருள் உவமைகள் என்பது நமது உவமைவண்ணிகளில் ஒன்று. பார்த்தல், பாடிப்பாயல், அமுதகலசம், காமதேனு, கற்பக கிருட்டம், இவைபெயலாம் அந்த ரகத்தில் சேரும். அழகியை அச்சு ரம்பதான் என்று கூறுமப்போதும், கொடை வள்ளைக் காமதேனு என்று புகழும்போதும் இந்த உபமானங்களில் நமக்கு விரலம் காணப்படுவதில்லை. புராணப் பொருள்களை இருந்தபோதிலும் அவை குறிப்பிட்ட பண்பு

களின் அழியாத வடிவங்களாக மனதில் பழக்கிப் பண்பட்டுவிட்டனவல்லவா? இதைப்போலவே கண்ணுக்கும் கூட இப்படிப் பழக்கிப்போன இப்பொருள் சில வற்றிற்கு அழுத்தமான வடிவங்கள் உண்டு. பத்திரங்களின் குறை சித்திரங்களுடன் சிறப்பணியங்களில் காணும் வடிவங்கள் நமது நினைவில் பதிந்துவிட்டன. ஆதிசேனைபுது, மகாவிஷ்ணுவையும், வாமனமூர்த்தியையும் விராட்புருஷனையும், நாம் பார்த்திருக்கமுடியாது. ஆனால் இவைபற்றி நமக்கு மனதில் ஒரு வடிவம் ஏற்பட்டுவிட்டிருக்கிறது. அளவுக்கு அதிகமாக இவற்றைப்பற்றி அறிந்திருக்கிறோம். நவாப்பின் தசாவதார நாடகத்தில், கருடவாகனக் காட்சியையும், சேஷலோகத்தையும், ஆகும், நரசிங்க அவதாரங்களையும் பார்த்துப்போது அவை ஏறதனைவே நம்முடைய மனதில் நடமாடிக் கொண்டும் அதே வடிவங்களின் வண்ணம் குறை யாமல் இன்னும் அதிக அழகுடன் தோன்றுகையால் "தற்கும" என்று கூறும் என்ன செய்யலாம்.

காவியத்திலும் ஒவியத்திலும் இப்படிக்காட்சிகளைக் காட்டுவது எளிது. மேலையில் இப்படிச் செய்யுத பெரிய சாக



# திருச்சி சேவாசன்கம் நூல்கள் கினை

சூழ்மையிலும் கலையுதொன்  
முகும் ஆகமுன் திருமதி  
கள் ஜெயராஜன், குமுதினி  
போன்றவர்களின் முயற்சியால்  
திருச்சியில் நடைபெறும் திருச்சி  
சேவாசன்கத்தைப்பற்றி நேயர்கள்  
அறிவார்கள். இதன் கிளைச் சுக்  
கம் ஒன்று ஸ்ரீரங்கத்தில் கோற்று  
விசேஷப்படுகிறது. லலிதாஸி  
னான "சுகந்தம்" நாடகம் நடனம்  
இவரின் வளர்ச்சிக்கான நிச்சயி  
களை இதில் முதலிடம் பெறுவன.  
சிலைவா ஒரு தொழிலாக அல்லா  
மல் கலைகளே போன்ற வளர் ப்  
பது இதன் இலட்சியமென்று அறி  
விசேஷப்படுகிறது.

இதன் முதல் கலை விழா  
27-11-49-ல் நடைபெற்றபோது  
கங்கை காரியதரிசி செய்த அருமை  
யான ஜோத்யாபாயின் சிலபுகதி  
களை இக்கே நடிப்படுத்தது. இத்த  
கைய விழாக்களின் பயன்பாட்டிய  
நல்ல ஆயர்சியாக அது அமைத்  
திருக்கிறது.

"இவ்விழாக்கள் கொள்கைவது  
பற்றி சிலா சில கேள்விகள் கேட்கி  
றுங்கள். இச்சமயம் அக் கேள்வி  
களுக்கு விடை கூறி விவியுதல்  
களைப்பற்றின எங்கள் கொள்  
கையை நன்கு விளக்குவது நல்ல  
என்று நினைக்கிறேன்.

"சேவாசன்கம் ஆடலும் பாட  
லும் வைப்பானேன்? எத்தனையோ  
நாடகங்கள், சுகந்தம் காரியதரிசின்,  
சினிமாக்கள், ரேடியோ எல்லாறும்  
பொது ஜனங்களின் விசேஷத்  
திற்கென்று இருக்கின்றன. அப்  
படியிருக்கேனும் இந்தக் கலை

லம், ஒவ்வொன்றையும் தத்  
ருப்பாக்கச் செய்து காட்டினு  
லன்றி நாடக வடிவம் முழுமையு  
கொள்ள முடியாது. தசாவதார  
நாடகம் காட்டுவது என்று முடி  
வாகவிட்டால் அதை முழு ம  
தும் திறம்படச் செய்து காட்டி  
விட வேண்டியது தானே! அது  
வும் புராண பாரதிராசன்க மிக  
நன்றாக அறிந்து பழகிய மக்க  
ளிடமிருந்து அவர்கள் நம்ப  
வைப்பதற்கு அருமையுடைய  
கவேண்டும். ஆனப்பார்த்  
தல் ராமனைப் போல இல்லையே  
என்று ராமனை ஏதோ நேரே  
பார்த்தவர்கள் மாதிரி சொல்லி  
விடமாட்டார்களா?

லட்சக்கணக்கில் உடைய சீ  
கள், அணிகள் சிறு சிறு துணுக்  
கங்களையும் சிறப்பிக்கச் செல்  
விட்டு ஒளி மயக்குகளாலும்  
காட்சித் தொடர்புகளும் "அரு  
மையான வெற்றியை அடைந்  
திருக்கிறார் நவாப். அவருடைய  
சிரத்தைக்காக இதைத் துறப்படுகி  
றேன். நாய வேஷம் போட்  
டால் குலைத்ததானே வேண்  
டம் என்பது வாழ்க்கையின்  
கடமை புணர்ச்சியைக் குறிக்க  
வந்தவாசகம். நாடகமே  
போட வந்துவிட்டால் எவ்வ  
ளவு கர்ம சிரத்தை இருக்க  
வேண்டுமென்று கூற வேண்டிய  
தில்லை. "தந்திரம்" என்  
கூறுவதை விட அரித்த புஷ்ப  
யாக நவாபின் நாடகத் திறமை  
வைக் குறிப்பிட முடியாது.

சேவாசன்கம் இம்மாதிரியானே வ  
பது முக்கிய கேள்வி  
எத்தனையோ தரின் மில்கள்  
இருக்கின்றன. நம்மை என் மது  
ஆகைக்கென்று நூர் வேண்டும்  
என்று காத்தியமுகன் சொன்னார்?

எத்தனையோ பாடகர்கள்  
இருக்கின்றனர். ஆனால் பாடகர்  
இல்லாத இடத்தில் நாகன் ஒரு  
பயிற்சிக்கம் ஏற்படுத்தி இருப்  
பதை எவரும் ஆகேபிக்க வில்லை.  
இன்னும் சிறைய லில்லா முழுதும்  
ஏற்படுத்திகள் என்னை எககெ  
கேட்கிறார்?

எத்தனையோ ஹிந்தி பிரசாசர்  
கள் இருக்கிறார்கள். ஆனால் நாக  
னும் ஹிந்தி வகுப்புகள் நடத்து  
கிறேன்.

எத்தனையோ இருக்கிறாது, கி  
என் செய்கிறாய் என்பது சரியான  
கேள்வி அல்ல. காத்தி அடிக்கின்  
கள் இருக்கத்தான் அடிப்படைக்  
கொள்கை ஒன்றே அது சுய  
சேவை பூர்த்தி என்ற மத்தான  
கருத்து. இந்த சுயசேவை பூர்த்தி  
என்ற கருத்தை நாம் நன்றாக அறித்  
தால் அதில் இருக்கும் திருப்தி முழு  
துக்கேரியும். கடைமில் எத்த  
னையோ விதைக் கணக்கில் கத்தி  
ரிக்காய்கொட்டி விடக்கிறது.  
ஆனால் நமது தோட்டத்தில் நாம்  
ஒரு விதைகளைப் போட்டு, அதற்  
குத்தண்ணீர் பாய்ச்சி, அது எப்  
போது பூக்கும் என்பபோது ஏய்க்  
கும என்று ஆவலாகக் காத்து நின்  
தும் காலகளை விழித்ததும்  
அதைப் போய் உற்று உற்று  
பார்த்து, பாட்டில் கூத்தும் எத்  
க.கீ என்று சிலர் கேட்கலாம்.

உணவும் ஆடையும் கேவலம் சரி  
ரத்தைப் போடவேப்பவை. ஆனால்  
நமது கலைகள் நமது ஆத்மாவை  
வளர்க்கின்றன. "உன்னிடம்  
இரண்டு காசு இருந்தால் ஒன்றிற்கு  
உணவும் மற்றொன்றிற்குப் புஷ்ப  
மும் வாகுகிக்கொள்." என்று முக்  
மது நபி அருளினார் என்பார்கள்.  
உணவு வயிறத்தை திருப்தி செய்ய,  
புஷ்பம் ஆத்மாவை திருப்தி செய்ய.  
ஞானமாத்கமாவும், பத்தி மார்த்  
கமாவும் ஈஸ்வரனை அடைவது  
போலவே இரையின் மூலம் பசு  
வானை அடைந்தவர்கள் அனைவர்  
நமது நாட்டில் இருந்திருக்கிறார்  
கள். நாரதரின் தவம் முழுவதும்  
இசையின் மூலம் செய்ததே.

எத்தனையோ பாடகர்கள் அற்  
புதமாய் பல்லாம், ஆனால் நமது  
பெண் வள ரிசிக், லரிசிக் என்று  
சரளி வரிசை பாடலும் அதைக்  
கோட்டால் இருக்கும் ஆனந்தம் பாட்  
டுக் கச்சேரியில் இராது நமது  
தேவையை நாம பூர்த்தி செய்வது  
ஒரு தனிப்பட்ட இனபம். நமம்  
ஊர் குழந்தைகளின் கலையை நாம்  
வளர்க்காமல் யார் வளர்ப்பது?  
நமது தோட்டத்தில் நாம் பயிர்  
செய்யாமல் எத்தனை நாள் கடை  
மில் வாழ்கச் சாப்பிடுவது?

அதெல்லாம் சரி. உணவு  
ஆடை என்பது முக்கிய தேவை  
கள். அவ்வித தேவைகளைப்பற்றி  
தான் காத்தியமுகன் சுய தேவை  
பூர்த்தி என்று சொன்னார்.  
தோபாலனைத் தொழுதார்கள் என்  
பார்கள். ஈஸ்வரனை தொழுததற்  
கு கலைகள் ஒரு முக்கிய சாதனம்.  
நமது முன்னோர்கள் பயிர் செய்யும்  
வகையை நமக்குப் பண்படுத்தித்  
கிறார்கள். கேவலமும் கட்டிக்

சொல்கிறார்கள். ஆனால் நாம்  
எதைப் பெருமையோடு நினைத்  
கிறோம்? எதைப்பெருமையோடு  
பார்க்கிறோம்? ஒரு அமெரிக்கர்  
வந்தால், "அதோ பார் எங்கள்  
வயல்?" என்று காண்பிப்போம்.  
"அதோ பார் எங்கள் கோயில்?"  
என்று காண்பிப்போம்? ஒன்று  
முக்கிய தேவை, மற்றொன்று கலை.  
ஆனால் கலையைத் திருப்தி கொடுக்  
கும் விஷயம். எங்கள் சிற்பம்,  
எங்கள் சுகந்தம், எங்கள் தியாக  
ம், எங்கள் பாரதி என்று பெரு  
மைப்படுகிறோம். நமது தேசத்தை  
நமது வீடுகளில் சமையல் செய்து  
உண்டு போஷிக்கிறோம். சேமை  
பிஸ்கோத்தே சாப்பிட்டுக்கொண்டு  
இருப்பது நல்ல ஆகாரம் ஆகாது.  
நமது கொள்ளைகள், காஞ்சிபுரம்,  
உறையூர் கோலந்தான் கமக்குப்  
பிடித்த ஆடைகள். சேமை பிராக்  
சுள் அல்ல.

இதேபோல நமது கலைகளும்  
நமது முயற்சியின் பயனாக இருக்  
வேண்டும். ரேடியோயிலும் கிராம  
போனிலும் கேட்கும் சுகந்தமும்,  
சினிமாவில் பார்க்கும் ஸ்ராமம்  
களும் நமது ஆத்ம வளர்ச்சிக்குப்  
போதாது. அவை நல்ல புஷ்ப  
யான ஆகாரம் அல்ல.

இக் கொள்கையை அனுசரித்தே  
காத்தி அடிக்கின் ஆதாரம் பள்ளி  
பாட திட்டத்தில் கலை அபிவிருத்தி  
யையும் முக்கிய பாடமாக வைத்  
திருக்கிறது. இக் கொள்கையை  
செல்லு ஏற்று இக்கலை விழாக்களை  
ஆதரிப்பவன் என நம்புகிறோம்.

டி. கே. எஸ். சகோதரர்களின்  
"இமயத்தீபம்" நாடகம்  
பற்றி "வல்லிக் கன்னன்",  
அவர்களின் விமர்சனம் அடுத்த  
இதழில்.


**SCENES OF LOVE**  
The Bed Room Scenes & other Private Thinks.....in the Real Camara Photos of European Beautiful Girls are so clear that everybody who sees, feels himself in the Heaven, English Mark. Quality Guaranteed, Big Album (Special) Rs 5/4-. Small Rs, 3/4+. Postage. As-/12- extra.

FRENCH ART HOUSE  
(S. W. T.) LOTHIAN ROAD, DELHI.

**காம சாஸ்திரம்**  
உலகத்தில் மிக அறிபாவசியமான ஆண்-பெண் சேர்க்கையைப் பற்றிய 84 ஆசன்களை உடைய, ரகசிய குறிப்புக்குடன் உடைய மிகவும் உயர்ந்த புத்தகம். 84 ஆசன்களின் 200 வகை சிறப்போட்டி படங்கள், தனித்தனியே, கோத்துப் பல்வகை முறையில் போகக் தய்ப்பதும் இப் புத்தகம் உள்ள கிளை இதுவரை அறிந்திராத பல ரகசியங்களை உல்லாசம் கொளிப்படுத்துகிறது. கல்யாணம் செய்யாதவர்கள் இப் புத்தகத்திற்கு எழுதி 1 புத்தகம் விலை ரூ. 3 ரகசிய போட்டோ பல வகை நேற்றத்தில் கிடைக்கும், 25 காசுடன் தனித்திருப்பது ரூ. 3. 50 காசுடன் சேர்த்திருப்பது விலை ரூ. 5-8-0 ஆங்கிலத்தில் கடிதம் எழுதவும்

INDIAN BOOK DEPOT (S. J. T)  
Pentlithgar, Amritsar

**வைக்க கடிதாரம் இலம்**



ஒவ்வொரு கடிதாரமும் 10 வருட உத்தரவாகும்.

ரூ. 55 ரூ. 66 & 77

|                | ரூ. | பை. |
|----------------|-----|-----|
| 5 ஜூன் குரோம்  | 24  | 32  |
| 5 ஜூன் கோர்ட்  | 30  | 40  |
| 7 ஜூன்         | 32  | 38  |
| 7 ஜூன் கோர்ட்  | 38  | 48  |
| 15 ஜூன்        | 50  | 60  |
| 15 ஜூன் கோர்ட் | 60  | 70  |

பெண்களுக்கென்று கை கடியா  
ரம் ரூ 5 அளக்க. ஒரே தடவை  
யில் இரண்டு கடியாக்கள் ஸ்ரீ  
டீ சேம்பரர்களுக்கு ஒரு கை  
கடியாகும் இலம்.

SWISS WATCH SUPPLIERS  
P. B. 88 (40) AMRITSAR. (SWT)

**துறையூர் டி. மு. கோர்ட்**  
O. P. 38/1849

மனுதாரர்:—முத்த வெங்கடா  
ஜல ரெட்டியார்.

எதிர் மனுதாரர்:—பெ. நா.  
எசன் பெருமான் ரெட்டியார்  
குமாரர் கிருஷ்ணசாமி ரெட்டி  
யார்.

ஷே. நம்பர் மனுதாரர் இறந்த  
வெங்கடாஜல ரெட்டியாருக்கு  
கொண்டுவாரி ரெட்டியாரால்  
வரவேண்டிய பண்டு கலை  
வரும் செய்ய வாரிசு சட்ட  
பிசேட் கிடைக்க மனுக்கொடுத்த  
நாசகம் 5-12-49-வழியோடப்  
பட்டிருப்பதால் ஆகையினால்  
எவர்கள் தெரிவித்துக் கொள்ள  
கோரப்படுகிறது.

(Sd.) V. S நாராயணயார்,  
துறையூர் } மனுதாரர் வக்கீல்.  
27-11-49

**டோங்கரேயின்—  
பாலாங்குதம்**

குழந்தைகளுக்கு  
பிரசுத்தி பெற்ற டானிக்





## இதய தாயம்

விவாதித் துதிச்சியும்,  
மோகிணியின் மனம் மாறுதலும்

(நிபங்கத் தொடர்ச்சி)

விவாதி:—புத்த நாட்களுக்கு முன்னால் ஒரு நாள் ஒருவர் கோவிலில் அபிஷேக ஆராதனைகள் நடத்தினார். அன்று சிவனும் கோவிலுக்கு வந்திருந்தார். அபிஷேக ஆராதனைகள் முடிந்தவுடன் கோவிலுக்கு குருக்கள் எல்லோருக்கும் பிரசாதங்கள் வழங்கிக் கொண்டுவந்தார்கள். அப்பொழுதுபாருங்கள் ஒரு தேவடியாக்குட்டியின் திமிசை—கோவில்தாசியாம். பெயரென்னவோ கிரிஜாவாம். அவர்கள் வேண்டுமென்றே குருக்களைத் திண்டிடி கிட்டான்...எனம்மா அவள் அப்படி அந்த அச்சு கரை அந்த சமயத்தில் வேண்டுமென்றே தொட்டுத் திண்டிடி வந்தாள் அந்திதேவனே.

மோகிணி:—சரி கதை ஸ்ராவம் சொல்லித் தோலையடி அப்ப நான் நிதையையும் அநிதையையும் நான் சொல்லுகிறேன்.

விவாதி:—குருக்களையிருக்கு பொம் பொம் கோயம்பயது கிட்டிது. அந்தக் குட்டியையும் அடி அடி என்று அடித்துத் தள்ளியிட்டார்.

மோகிணி:—அனுப்புடன் சரி நிறுத்தடி உன் கதையை. சற்று கோத்திரிக்கு முன் 'அவர்' பெயரை இழுத்தாயே. அதற்கும் இதற்கும் என்ன சம்பந்தமடி என்றால்.....

விவாதி:—அட என்னம்மா இவ்வளவு அவசரம். அந்தத் தான் சொல்லிக்கொண்டு வருகிறேனே அடிப்பது அவன் மூர்ச்சித் தடி மிழந்து கிட்டான். உடனே மாஸ்டர் சிவம் ஒடேடியும் சென்று குருக்களையாவைச் சமதானம் செய்து அந்த தேவடியாக்குட்டியையும் தன் கைகளிலேவைய வண்டியில் தூக்கிப்போட்டு வீட்டிற்கு அழைத்துச் சென்று கிச்சை செய்தித்தாராம்!

மோகிணி:—எனக்கு அப்பொழுதே தெரியும். அவருடன் பழகிய சில நிகழ்ச்சிகளிலேயே அவருடைய இனகிய மனதின் தன்மையைக் கண்டு பிடித்துவிட்டேன். அவர்மகா தயாள குணமுள்ளவர். தினதாறு, ஏழைகளின் இனியவர். அவர் செய்த அந்த ஏற்காரியத்தைப் போன்று கிறேன்."

விவாதி:—ஐயோ, இதென்னம்மா இப்படி உற்று ஆரம்பித்துவிட்டீர்கள். விஷயம் முழு வதையும் கேட்காமல் குரக்கைப் பிணியைப்படுத்திக் களை..... அவர் அவனை அத்துனை ஆத

வோடு அழைத்துச் சென்று ரல்லவா அப்படி அவர் ரல் லெண்ணத்துடன் நடந்திருந்தால் அவரை ஆபிரத்தவையிழுந்து மிழந்து சேயிக்கலாமே. ஆனால் நடந்ததோவோ. நீங்கள் அவர் மீது கொண்டுள்ள இத்தனை அன்புக்கும் நம்பிக்கைக்கும் நோ எதிராக நடந்து தங்களுக்கு நீங்காத துரோகத்தைச் செய்து விட்டார். நீங்கள் கொடிய கிஷ்காரியாள் பாம்பை அடிவித்தீர்கள் என்றெண்ணி அதனுடன் கிணையா ஆரம்பித்து விட்டீர்கள். அவர் கிரிஜா என்ற அந்த தாசிப் பெண்ணை முதன்முதல் கண்டபோதே அவளைக் கண்டெடுத்திப்பார்த்துக் கொண்டிருந்தாராம். அந்த ஆசையின் வேகம்தான் அவரை அப்படியெல்லாம் செய்தது அந்த மிருகத்தினு. அவர் அவளுக்கு வேண்டிய கிச்சைகளைச் செய்து அவளைத் தன்னுடன் தன் வீட்டிலேயே வைத்துக்கொண்டாராம். அவருடைய தங்கையுடன்தங்களுடனிருப்பது அவர்களுடைய தகாத காரியங்களுக்கும் இடையூறு க இருக்குமென்றெண்ணி வேறு ஊரிலுள்ள அனாதாஸாலைப் பள்ளிக் கூடத்துக்கு அனுப்பிவிட்டாராம். இப்பொழுது வீட்டில் அவர்களிருவரும் தனி ராஜ்யம் நடத்துகிறார்கள். அவர் அவனை முழுக்க முழுக்க காத்தல்கொண்டார். சிக்கிரம் அவனை மணந்தார்களெல்லாம் போகிறாராம். இந்திரன் அவர்களுடைய 'காதலிலைகன்' கூட சென்றுமுடிந்திருக்கும். நான் சொல்லுவதில் உங்களுக்கு நம்பிக்கையிலலாவிட்டால், பூரணமாகம்மா நம் வீட்டுக்கு அடிக்கடி வந்துகொண்டிருந்த அவர் அப்படி அடியோடு வாராமிருப்பாரா...என்று மேலும் கிண்டி விட்டான்.

இப்படிச் சொல்லி வருகிற போது அவன் மோகினியிடையே மும்மம் எவ்விதம் மரீதி வருகிறதென்பதையும் கடைக்கன்களால் பார்த்துக் கனிகூர்ந்து கொண்டான்.

விவாதி:—அப்படியோ மோகினியின் மனத்தில் விஷத்தை நாட்டியிட்டான். அது அது துரிதமாக வேகம் செய்ய ஆரம்பித்து விட்டது. அவன் மனதில் விவரிக்கும் முடியாத வேதனை உணர்ச்சி உண்டாகியது. மேலும் அவனைப்பற்றி விசாரித்த சிபக் கூட கிருப்பமின்றிச் சரேலென்று போய் கிட்டான் வெறுப்போடு. சில நிகழ்ச்சிகள் அவளுக்கு ஒன்று மேலே நேர்மறையிலே. ஏமாற்றத்தின் எதிர்மொலி அவனைச் செயலற்று இருக்கும் படிசெய்து விட்டது. இப்படிப் பல நிகழ்ச்சிகள் கழிந்த பின் தனக்குள்ளேயே

சந்திக்கலா...விவாதி கூறிய நிகழ்ச்சிகள் நிஜமாக இருக்குமா?.....ஆமாம் அப்படித்தானிருக்க வேண்டும். இல்லாவிட்டால் அவர் என்ன அடியோடு மறந்துபோக முடியும்? மேலும் விவாதிக்கு இப்படிப் பொய்ச்சொல்லி என்ன பயன்? ஏன் அப்படிச் சொல்லப் போகிறான்? "இல்லவாம் பிரவாது" என்னாம் முறையாது" என்று சொல்வார்கள்—இதெயெல்லாம் என்னும் போது விவாதி கூறியது அத்தனை உண்மையாய் தானிருக்க வேண்டும்...

தன் காதலுக்குப் போட்டியாக ஏழு தடவை "அவன்" மீது அவளுக்கு அளவிலலாத கோபம் இருப்பாரும் உண்டாயிற்று. சிவன் மீது அந்த கோபம் பாய்ந்தது. "து! என்ன மனிதன் அவர். ஒரு நிகழ்ச்சி புத்திலலாதவன். பசுத்தோல் போர்த்த புலி. இவ்வளவு அற்புதத்தையும் வஞ்சகமும் கிறைந்த மனிதனைக் காத்தல்குக் கலியாணம் செய்து கொள்ள இருந்தேனே, நல்ல வேளையாக நான் ஏமாறாதபடித் தடுத்தான் விவாதி. இப்பறையும் துண்டித்து என் விஷயத்தில். எல்லாம் நன்மைக்கே.

உடன் பிரவா மாணியிலுள்ள மருத்தே பணி தீர்க்கும்.

என்றபடியே தாயாரால் குறிப்பிடாத பாலாலேயே என் பிணரிதீர்க்கப்படுமாம். நான் இறுதியாகப் பாரணியே மணந்தே கொள்வதென்று முடிவு செய்து விட்டேன். என்னுடைய மனதை இரும்பாகச் செய்து கொண்டுள்ள இவரவாரும் அனைக்கரைக் முடியாது "என்னைவாரம் நன் மனதிக்குள்ளேயே உறுதிப் படுத்திக் கொண்டான்.

மோகினி ஏதேதோ எப்படியோ தன் உள்ளத்திற்குச் சமாதானம் கூறித் தேற்றிக் கொள்ள முயன்றாள். அதையெல்லாம் பிறிக்கொண்டு சொல்ல முடியாத ஏமாற்றமொன்று அவன் மனதின் ஒரு முழுவீர்த்து புகைத்தகொண்டிருந்தது. இந்நிலையில் அதைச் சற்றே மறைத்திருப்பதற்காக மேல்மாடியின் முகப்பிற்கு வந்து தெருவில் போவோவாருவோரைல்லாம் வேடிக்கைப் பார்த்துக் கொண்டிருந்தான்.

"சிவனைத் தான் வெறுப்பதும் அவமதிப்பதும் நீதியை. அவருக்கு இஷ்டப்பட்ட ஒருவரைக் காத்தல்குவும் மணந்தே கொள்ளவும் அவருக்கு உரிமையுண்டு. அதில் குறுக்கிட நான் யார்?" என்று தன் மனதையே ஆறுதல் செய்து கொண்டிருந்தான். அவருடைய அந்த ஆறு

தலுக்கு இணங்காத அந்த மனது முரண்டிக் கொண்டிருந்தது.

அச்சமயம் தெருவில் போய்க் கொண்டிருந்த ஒரு மேட்டார் அவன் பாலவைக்கு நேரே வரவும் நேருப்பயி மிதித்து விட்டவன்போல் பதைத்தான். அதில் விவாவால் கதைக்கையாகக் கூறப்பட்ட தாசிப் பெண் கிரிஜாவும் சிவனும் அருகருகே அமர்த்தபடியே சென்று கொண்டிருந்தார்கள். மோகினியின் பாலவையில்துபடவும் அவன் ஆத்திரத்தோடு தன்பதனைக் கைத்துக் கொண்டான். முகத்தைப் கோரமாகச் சுழித்தான் அவருடைய பாலவைக்கும் பற்களுக்கும் மட்டும்தான் ஏதேனும் விசேஷ சக்தி இருந்தால் அதே மேட்டார் நோறுக்கிப்போயிட்டுப் போகும். அல்லது பொசுக்கிப் போயிருக்கும். கண்ணத்திரே கண்டதற்குப் பின் அவன் மனதில் சிறிதளவு இருந்த சாக்தமும் நீங்கிவிட்டது. ஓரளவு இனகிப்போயிருந்த அவன் மனதில் இப்போது வையம்பாய்ந்து விட்டது.

\* \* \* \*

சிவன் அனாதாஸாலம் வேலைகளைத் துவங்கிவிட்டான்ல்லவா, அது சம்பந்தமாக பம்பாயிலுள்ள ஒரு சேட் ஆசிரமத்திற்குத் தேவையான இருப்புச் சிமண்ட் முதலிய சாமான்களில் ஒரு பெரும் அளவு தான் இறங்கிக் கொடுத்துவந்ததாக ஏற்கனவே ஒப்புக்கொண்டிருந்தார் ஆசிரம வேலைகளை ஆரம்பிப்பவன் நேரே தள்ளித் தள்ளித் தாவி அவைகளைக் கொடுப்பதாகச் சொல்லியிருந்தார். அதன் படியே அவன் பம்பாய்க்குப் புறப்பட்டான். கிரிஜாவும் இரவில்வே விட்டேனும் வரையில் வந்து வழியனுப்பி மிருகப்புவாகக் கூறவே அவனையும் அழைத்துக் கொண்டே போனான். அதையே மோகினி கண்டு கலவாமடை யவும் கடுங்கோபம் கொள்ளும் நேர்த்தது. சிவனுக்கு காரை மோகினியின் இல்லத்திற்கு முன் நிறுத்தி அவனிடமும் சொல்லிவிட்டுப்போக வேண்டுமென்றதான் ஆசை. ஆனால் இரவிலுக்கு நேரமாகி விட்டவே அந்தப் போசணையைக்கை கிட்டான்.

நிதிக் மோகினியின் மனதைக் களைத்து விடவித்ததை ஊர்நிய விவாதி தன் செயற்கரிய செயலொன்றைச் செய்துவிட்டதற்கு எண்ணிப் பூரித்துப் போனான். தன் வெற்றிகரமான சாதனையை—சபச் செய்தியை—அப்பொழுதே பாலாஸாலைக் கூறிவிட்டவனென்றென்று துடித்தான். உடனே ஒரு விதமாக கிடைபெற்றுக்

(11-ம் பக்கம் பார்க்க)

கோடிக் கணக்கான  
மக்களின் ஆதரவைப்  
பெற்று வருவது

வில்மார்க் சென்னீஸ் வைரங்கள்  
&  
விக்டரி ஸ்டார் வைரங்கள்

தயாரிப்பவர்கள்  
சென்னி ருதாசுரேஷ்ணன்  
பெரிய பஜார்,  
தருச்சிபுரம்பள்ளி.



# உலகில் ஒப்பற்ற தனிபெறும் தலைவர் பண்டித நேரு

## சமாதான நோயல் பரிசுக்கு அவரே உரியவர்

எகிப்தியப் பத்திரிகைகள் பிரதம மந்திரி பண்டித நேருவின் அமெரிக்க விஜயம் பற்றியும் அவர் செய்ரோவில் தங்கிச் சென்றதைப் பற்றியும் எழுதுகையில், 'சமாதானம்' 'நேச உறவு' எல்லோருக்கும் சுதந்திரம்' என்று அல்லும் பகலும் பேசி, உழைத்து வரும் நேருவை விட உலகில் ஒப்பற்ற தலைவராகவேறு யாரைக் குறிப்பிட முடியும் என்று பாராட்டியிருக்கின்றன:—

எகிப்தில் செய்ரோவிலிருந்து வெளிவரும் மாலை தினசரியான 'அல் மொகாட்டம்' என்னும் பிரபல கட்சிசார்பற்ற பத்திரிகை, 'போர் வான்கள் ஒன்றை ஒன்று முட்டித் தாக்கும் ஆரவாரத்தில் நேருவின் சமாதானம் குரல் எடுபடுமா?' என்ற தலைப்பின்கீழ் சமீபத்தில் எழுதிய தலைவங்கத்தில் பிரதம மந்திரியின் அமெரிக்க விஜயம் பற்றி விரிவாக ஆராயப்பட்டிருந்தது. அதைத் தொடர்ந்து அப்பத்திரிகையின் பிரபல எழுத்தாளரான வாடி வலாஸ்டின் 'பண்டித நேரு தான் உலகத்தின் மாபெரும் அரசியல் மேதை' என்ற தலைப்பில் எழுதிய கட்டுரை முதல் பக்கத்தில் பிரதானமாகப் பிரசுரிக்கப்பட்டிருந்தது.

அக்டோபர் 21-உயன்றைய தலைபக்கம் பின்வருமாறு கூறியது: 'பாலேவனத்தில் ஒரு குரல் கேட்கிறது'

இந்த வசனம் அருந்தலைவரும் மாபெரும் அரசியல் மேதையுமான பண்டித ஜவகர்லால் நேரு மனந் திரந்து கூறிவரும் மகிழ்ச்சி தரத் தக்க பேச்சுக்குள்பொருத்தமான அடைமொழியாக அமையும் என்றே நாம் அஞ்சவேண்டியிருக்கிறது.

நேரு அமெரிக்காவுக்கு விஜயம் செய்ய அழைக்கப்பட்டார். அவரது சுற்றுப் பிரயாணத்திடையே பல இடங்களில் பிரசங்கங்கள் புரிவதற்கும், பத்திரிகையாளருடன் பேசுவதற்கும், ரேடியோவில் சொற்பொழிவாற்றுவதற்கும், பொதுமக்களைச் சந்திப்பதற்கும் வாய்ப்பளிக்கப்பட்டது. அவர் சமாதானத்தைப்பற்றி மட்டிலுமே பேசினார்; ஒருமுகப்பட்ட உழைப்பும், நட்புறவும் கூட்டுறவும் வேண்டுமென்று கோரினார். மக்கள் தங்களுக்குள் உள்ளச்சசரவுகளை ஒதுக்கி வைத்தவிட்டு, பயத்துக்கிடங்கொடாமல் மன உறுதியை வலுப்படுத்தும் படி வற்புறுத்தினார்.

'யுத்தம் வந்தால் இந்தியா எந்தக் கட்சியை ஆதரிக்கும்' என்று அவரிடம் கேட்கப்பட்டது.

'யுத்தம் எதுவும் வராமலிருந்தால் நல்லது' என்று அவர் பதிலிறுத்தார்.

"இந்தியா கம்யூனிசத்தை எதிர்க்குமா?" என்றும் அவரிடம் வினவப்பட்டது.

'பிளவுபடாதி ஜனநாயக இயல்பு உடையவர்கள் உலக சமாதானமாகவும் பத்திரிகையாகவும் இருக்கும் படி பாதுகாக்கும் பொருட்டு கிழக்

குத் தொகுதி நாகேளும் மேற்குத் தொகுதி நாகேளும் ஒத்துழைத்தால் நல்லது' என்று அவர் விடையளித்தார்.

அவரது நாக்கு 'சமாதானம்' என்ற ஒரே வார்த்தையைத்தான் சதா ஸ்மரணை செய்கிறது; அவரது உள்ளம் 'நட்புறவு' ஒன்றையே நாடுகிறது; அவரது ஆதார உலகமக்கள் சந்தோஷமாக இருந்தால் மட்டிலுமே சந்தோஷமடையும்.

எனவே, 'நேரு இன்று ஆசிய நாடுகளின் சுதந்திரத்தின் முக்கிய சின்னமாக விளங்குவதோடன்றி, உலகத்தின் சகல தேசங்களுடைய சுதந்திரத்தின் சின்னமாகவும் விளங்குகிறார்' என்று கொலம்பியா சர்வகலாசாலைத் தலைவரான ஜெனரல் ட்வைட் ஐசன்ஹோவர் நேருவுக்கு கௌரவ 'டாக்டர் ஆவ் லாஸ்' பட்டத்தை அளிக்கும் போது கூறியது மிகவும் பொருத்தம் தான்.

நேருவைப்பற்றி நாம் தெரிவதற்கு மற்றவர்களுடைய கூற்றுக்களை நாம் எதிர்பார்த்திருக்கத் தேவையில்லை. பல தடவை அவரை நாமே நேரில் செய்ரோவில் சந்திக்கும் சந்தர்ப்பம் கிடைத்தது தான் இருக்கிறது. சூழ்நிலைமை அவநம்பிக்கையைத் தரக் கூடியதாக இருந்தபோதிலும் கூட அவர் நம்பிக்கையுடன் இருப்பதைக்கண்டு நாம் உவகைபுற்றோம். அவர் ஐக்கிய நாடுகள் ஸ்தாபனத்தைப்பற்றிப் பின்வருமாறு கூறியதைக் கேட்டோம்: ஐக்கிய நாடுகள் ஸ்தாபனம் அதன் சகல லட்சியங்களிலும் வெற்றி கண்டுவிடவில்லை என்பது என்னவோ உண்மைதான்; ஆனால், அதுதான் உலகம் நிரந்தர அமைதியை அடைவதற்கு முன்னேறிச் செல்வதற்கான பிரதான தலைவாசலாக இருக்கும்.'

நேருவின் வாக்கு நல்ஆசி வாக்கு அதே சமயத்தில் அது ஒரு எச்சரிக்கையுமாகும். எல்லா நாடுகளும் அச் சொல்லுக்குச் செவியாய்த்தால் அது நல்வாக்குத்தான்; யுத்த பயித்தியம் தலைவிரித்தாடுவது வரையில் அது எச்சரிக்கையாகவே இருக்கும். இன்று உலகத் தலைவர்களுள் எவருக்காவது நோயல் சமாதானப் பரிசைப் பெறுவதற்கு உரிமை உண்டு என்றால் அது பண்டித நேருக்குத்தான். அவர் ஒருவர்தான், வெளகிஷ் விஷயங்களால் பெரும்பாலும் விளங்கப்பட்டு நிற்கும் இவ்வுலகில், மனித சமுதாயத்தின் சகோதரத்துவத்தைப் பற்றியும் அதன்பால் அன்பு காட்ட வேண்டியதையும் பற்றியும் பிரசாரம் செய்து வருகிறார்.

அக்டோபர் 31-உயன்று பின் கண்ட கட்டுரை பிரசுரமானது:—

இத் தலைமுறையிலுள்ள அரசியல் தலைவர்களில் பிரசிடெண்ட் ரூஸ் வெல்ட்டுக்கும் பிறகு உலகத் தலைமைப் பதவிக்கு வரவேண்டியவர் யார்?

பிராங்க்லின் ரூஸ்வெல்ட் அவரது அதியற்புத சாதார்த்தாலும் தீம்க் திருஷ்டியாலும் உயர்ந்த அறிவு விளக்கத்தாலும், சிறந்த கோட்பாடுகளாலும், அழிவுக்காக அல்லாமல் ஆக்கத்துக்காகப் பயன்படுத்திய அவரது அதிகாரத்தாலும் உலகத்தின் முதல் தலைவராக இருந்தார் என்பதில் தடை ஏதுமில்லை. யுத்தத்தை அவர் 'சமாதான முறை' என்று கூறக் கூடிய ரீதியில் நடத்தி வைத்தார்; சமாதானத்தைத் திருப்பக் கொண்டு வருவதற்காகவே அவர் யுத்தத்தில் இறங்கினார்.

ரூஸ் வெல்ட் இறந்த பின் சிங்கத்தின் ஸ்தானம் காலியாய் விட்டது.

சிங்கத்தின் ஸ்தானம் காலியாவதற்கு சர்ச்சில், ஆட்லி, ட்ரூமன், பெவின், ஸ்டாலின் கிரிப்ஸ் பிராக்கோ, அல்லது வேறு எந்த நபரையும் ஆற்றல் வேகத்திலும் பணிவு உள்ளத்திலும் ரூஸ் வெல்டுக்கு ஈடாகச் சொல்ல முடியா திருப்பதுதான் காரணம்.

ஆயினும், ரூஸ்வெல்டின் ஸ்தானத்தை நிரப்புவதற்குத் தகுந்த ஒரு மனிதர் இருக்கத்தான் செய்கிறார் என்றே நாம் நம்புகிறோம். அவர் சமாதானமும் சகோதரத்துவமும் நிலவ வேண்டுமென்று கோரி வருவதுடன் ஐக்கிய நாடுகள் ஸ்தாபனத்தின் குறைபாடுகளை நிவர்த்திப்பதற்கும் முயன்று வருகிறார். விஷயங்களைத் தெளிவாகவும் பரிபூரண அறிவுடனும் அவர் ஆராய்கிறார்; எதிர்காலத்தை மிகவும் எட்டியோசிக்கிறார்; அவரது ஆற்றல் வேகத்தாலும் அபார பேச்சுத் திறத்தாலும் அவர் மக்கள் உள்ளத்தைக் கவர்கிறார்.

நான் இந்தியாவின் பிரதம மந்திரி பண்டித ஜவகர்லால் நேருவையே குறிப்பிடுகிறேன். நேரு பால் உள்ள ஒர் ஒரு குறைபாடு, சர்வதேச அரசியல் அரங்கத்தில் 'சிறியநாடு' என்னும், பாதுகாப்புக் கொள்ளலில் நிரந்தர ஸ்தானத்துக்கு உரியதல்லவென்றும், உலகத்தின் விதியை நிர்ணயிக்கும் விவகாரங்களில் ஐந்து வல்லரசுகளைப் போல் பங்கெடுத்துக்கொள்ளத் தகுதியற்ற தென்றும் கருதப்படுகிற தேசத்தைச் சேர்ந்தவராக இருப்பதுதான்.

நேருவின் குறைபாடு, அவர் கீழ்த்திசை நாடுகளில் தோன்றிய வா என்பது தான்; கீழ்த்திசைநாடுகளில் உற்பத்தியாகும் எல்லாப் பொருள்களுமே மேல் திசையில் மதிக்கப்படுவதில்லை.

சமீபத்தில் நேரு அமெரிக்காவில் சுற்றுப் பிரயாணம் செய்கையில் செய்த பல பிரசங்கங்களையும் நான் நுணுக்கமாகக் கவனித்து வந்தேன்; அவர்பத்திரிகையாளரிடம் கூறியவைகளைப் படித்தேன்; அவருக்கு அளிக்கப்பட்ட அபார வரவேற்பைப்பற்றி அமெரிக்கப் பத்திரிகைகள் எழுதிய விவரத்தையும் வாசித்தேன். அமெரிக்க ஜனாதிபதி கூட அவரை விமானத் தளத்திற்குச் சென்று வரவேற்றார்; ட்ரூமன் ஒரு நாட்டின் அதிபராகையாலும் நேரு

ஒரு பிரதம மந்தரியாகையாலும் உபசார சம்பிரதாய விதிகளின்படி அவர் அப்படிச்சென்று வரவேற்கக் கூடாதென்று தடையிருந்துகூட அவர் அவ்வாறு செய்தார்.

கொலம்பியா சர்வகலாசாலை அதிபர் ஜெனரல் ட்வைட் ஐசன்ஹோவர் பண்டித நேருவுக்கு கௌரவ 'டாக்டர் ஆவ் லாஸ்' என்றும் பட்டத்தை வழங்கியபோது அவருக்கு அளிக்கப்பட்ட வரவேற்பு பற்றியும் நான் படித்தேன்.

ஸ்ரீமதி ரூஸ்வெல்ட் 'எனது நான்' என்ற அவரது அன்றாடக் குறிப்புப் பத்தியில் எழுதிய கட்டுரையையும்படித்தேன். நேருவுக்குரியதான அவ்வளவு பாராட்டுக்களையும் அவர்தெரிவித்திருந்தார். நேரு எல்லாப் பெருமைகளையும் பெற வேண்டியவர்தான்.

நான் இவைகளைத்தையும் விடாது படித்துவந்தேன்; மேலும், முப்பது வருஷங்களுக்கு முன், செல்வச் சிறப்புள்ள இந்த இளைஞர் தமது நற்பாக்கிய நிலையையும் போக வாழ்வையும் உதறி எறிந்து விட்டு ஒரு துறவியாக, தம் நாட்டைக் காப்பாற்றும் பொருட்டுச் சிறை வாசத்தை ஏற்க நேர்ந்ததையும் முன்பே படித்தும் இருக்கிறேன். அவர் செய்ரோவில் சென்ற வருஷம் பத்திரிகையாளர் கூட்டத்தில் பேசிய போதும் அவருக்கு அளிக்கப்பட்ட வரவேற்பின் போதும் நேர் முகமாய்ச் சந்தித்ததுடன் நேரடியாகவும் மற்றப்படியும் அவருடன் பேசியும் இருக்கிறேன்.

இவையெல்லாம் சேர்ந்து, நேரு தான் உலகத்தின் 1-வது அரசியல் தலைவர் என்று என்னைக் கூறுமபடி செய்கின்றன; அவரை விட யாரும் சிறந்தவராக இருக்கவும் முடியாதென்றே நினைக்கிறேன்; மி. ட்ரிசுவி மி. பால் ஹென்றி ஸ்பாக் இருவரும் உட்பட்டதான். எனவே, நோயல் சமாதானப் பரிசுக்குப் பெயர் குறிப்பிடும் பட்டியலில் நேருவின் பெயர் தலைப்பில் இருக்க வேண்டும். அவர் சமாதானம், நட்புறவு உயரிய லட்சியங்களில் அந்தரங்க சுத்தி ஆகியவைகளையே வாழ்க்கையின் அடிப்படையாகக் கொண்டவர். அரசாங்கத்தில் அவர் வகிக்கும் பதவியை விட்டு விட்டு, விதியிலே போடும் சாமானிய மனிதருடன் காந்திப்பால்தரையில் கால் மடித்து உட்கார்ந்து தூல் தூறும் பண்மையும் உடையவர்.

இவையெல்லாம் நேருவின் விவரணத்தில் ஒரு கூறுதான். இதர கூறுகளும் நான் விவரித்திருக்கும்பகுதியைப் போலவே மகத்தானவை தான்.

**இனம்**

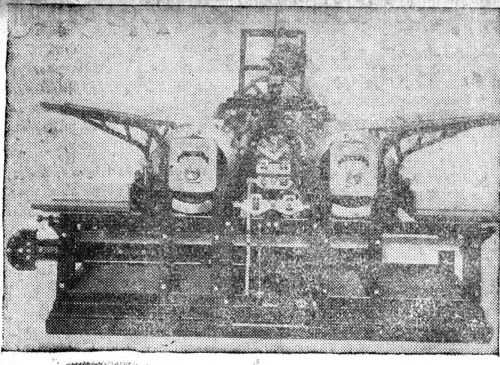


கடிகாரங்களுக்கு ஆர்டர் கொடுக்கு முன்பு விலைப்பட்டியலைப் பார்க்கவும். மற்ற கம்பெனிகளை விட உயர்ந்தவையும் விலை குறைந்தவையுமாகும் எங்கள் கடிகாரம். காரணம் நாங்கள் ஸ்விட்ஜர்லாந்திலிருந்தே நேரில் இறக்குமதி செய்கிறோம்.

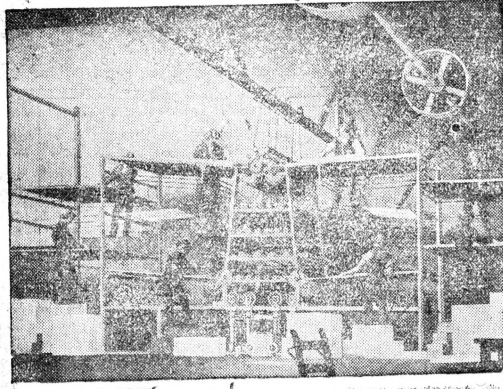
**SWISS WATCH SUPPLIERS,**  
(P. O.) 88, AMRITSAR.



# ரோடரி அச்ச இயந்திரம் வளர்ந்த வரலாறு

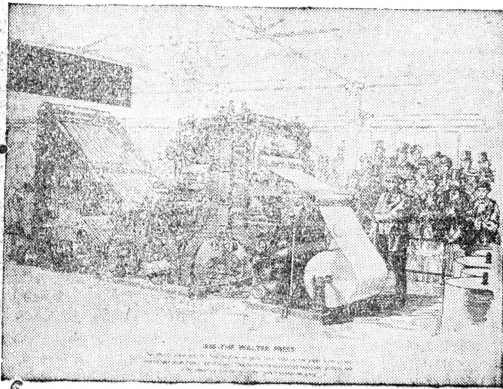


காக்ஸ்டன் முதன்முதல் அச்ச இயந்திரம் கண்டுபிடித்ததிலிருந்து அச்சுக்கலை இன்று எவ்வளவோ முன்னேறியிருக்கிறது. மிகக் குறைவான தொழிலாளர்களுக்கோண்டு விரைவில் அதைப் படியான பிரதிகள் அச்சிடக்கூடியபடி இன்று இக்கலை வளர்ச்சி அடைந்துள்ளது. அச்சத் தொழில் சம்பந்தப்பட்ட புதுப்புது இயந்திரங்களோல்லாம் வண்டன் “டைம்ஸ்” பத்திரிகை காரியாலயத்திலிருந்து வேளிவந்தவையே, இத்துடன் பிரசுரிக்கப்பட்டிருக்கும் படங்கள் அக்காரியாலயத்தில் எடுக்கப்பட்டவைதான்.



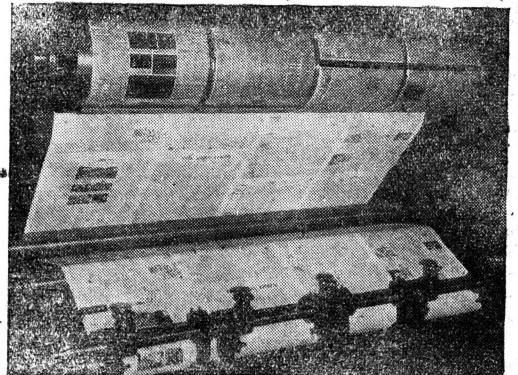
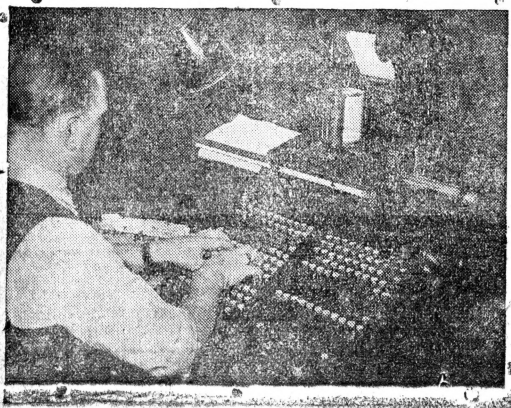
அச்ச கோர்ப்புற்றிய புது முறையொன்றை பிரபலப்படுத்துவதற்காகவுடனும் பரங்கள் மூலம் வந்தக்கதை விஸ்தரிப்பதற்காகவும் 1785-ம் வருடம் ஆரம்பிக்கப்பட்ட “டைம்ஸ்” பத்திரிகை இன்று உலக முழுவதும் பிரசித்தி பெற்றுள்ளது. இப் பத்திரிகை ஆரம்பிக்கப்பட்டபொது இது ஐரோப்பா கண்டச் செய்திகளை வெளிப்படுத்த ஆரம்பித்ததால் விரைவில் பிரபலமாயிற்று என்றாலும் அதுபோது இப் பத்திரிகை கைகளினால் இயக்கும் இயந்திரத்திலேயே அச்சிடப்பட்டு வந்ததால் மிகச் செற்பமான பிரதிகளை பிரசுரிக்க முடிந்தன.

நீராவி இயந்திரத்தைத் தொடர்ந்து பல புதுப்புது இயந்திரங்களை “டைம்ஸ்” பத்திரிகை கண்டுபிடித்து வந்ததென்றாலும் 1868ம் வருடத்தில் தான் இப்பத்திரிகை அச்சுக்கலையிலேயே ஒரு பெரிய புரட்சியை ஏற்படுத்தியதெனலாம். ஏனெனில் அவ்வருடத்தான் “டைம்ஸ்” பத்திரிகை முதல் ரோடரி அச்ச இயந்திரத்தைத் தயாரித்தது. இன்று நாம் சர்வ சாதாரணமாகப் பேசும் ரோடரி இயந்திரங்களுக்கு இதுதான் மூதாதை. “டைம்ஸ்” பத்திரிகை மனைஸ்பாகரின் குடும்பப் பெயரையொட்டி இந்த முதல் ரோடரி அச்ச இயந்திரத்தை “வால்டர்” என பெயரிடப்பட்டது.



இப் பிரசுரிப்பை தவிர்க்க தற்கால பத்திரிகையின் சொந்தக்காரர் கஷ்டப்பட்டு ஆராய்ச்சி செய்து 1814ம் வருடம் நீராவி யால் இயங்கும் அச்ச இயந்திர மொன்றை முதன் முதலாக தயாரித்தார். 15ம் நூற்றாண்டுக்குப்பின் இதே நீராவி இயந்திரத்தின் உதவியைக்கொண்டு “டைம்ஸ்” பத்திரிகை தன் “சர்க்குலேஷனை” பன்மடங்கு அதிகரித்துக்கொள்ள முடிந்தது செய்தித்தாள்கள் அச்சிட்டுத் துறையெல்லாமின் இயந்திரங்களைக் கண்டு பிடிப்பதில் இன்னும் டைம்ஸ் பத்திரிகை முன்னிற்கிறதென்றால் இதற்கான “ஆஸ்திரா” அனாதான் நாட்டப்பட்டது.

அச்சுக்கலையிலேயே புரட்சியை ஏற்படுத்தி வந்துள்ள இந்த டைம்ஸ் பத்திரிகைதான் “விமான பதிப்பு” பிரசுரிக்கும் முறையை முதன் முதலாக ஆரம்பித்தது வைத்ததென்பது எவ்விதத்திலும் ஆச்சரியமளிக்காது. டைம்ஸ் பத்திரிகை 1944ம் வருடம் ஆரம்பித்த இப் புதிய முறை “மிகப் பெரிய தொழில் துணுக்க வெற்றி” பென்றே எங்கும் பேசப்பட்டது.







## வியப்பும் வேதனையும்

(4-ம் பக்கத் தொடர்ச்சி)

இருக்கும் பொத்தானை அமுக்கி விடலாம். அதிலும் இதேமாதிரி எண்ணிக்கை கூட்டிக்கொள்ளப்படும்.

எப்படியும் ஏதாவது ஒரு பொத்தானை அமுக்கியே நீர வேண்டும். என்னெனில் மீண்டும் வாசல்கதவு திறப்பதற்கு. வாக்குப் பொத்தான்களில் விசை யிருக்கிறது. வாக்குப் பொத்தான்களை அமுக்காமல் மறுபடியும் கதவு திறக்காது. பொத்தானை அமுக்கிவிட்டு மீண்டும் அறைக்குள் கதவு நிறை அருகே வந்து நின்றும் அவருடைய கனத் தால் கீழேயிருக்கும் குழாய் விசை இறங்கி கதவு திறக்கிறது. படியைத்தாண்டி கீழே இறங்கியவுடனே விசை மீண்டும் பழைய நிலைக்கு உயர்ந்து கதவு மூடிக்கொண்டிருக்கிறது. கதவு மூடிய தருணத்தில் முன்பு வெளியே இருக்கும் மேஜையேல் அழுத்தப்பட்ட பொத்தான் பழைய நிலைக்குத் திரும்புகிறது.

இப்போது வெளியே இருக்கும் மேஜையில் இத்தனைபேர் மொத்தம் வாக்குப்பதிவு செய்கிறார்கள் என்ற கணக்கு இருக்கிறது. உள்ளே இருக்கும் ஒட்டியில் ஒவ்வொரு அபேட்சகருக்கும் தனித்தனியாகப் பதிவான வாக்குகளின் கணக்கும் நடுநிலை வாக்குகளுக்கும் சரிபாட்டப்பட்டிருக்கிறது. இனி அடுத்தவர் வாக்குப்பதிவு செய்ய யந்திரம் காத்திருக்கிறது. அந்தக்

கதவுக்கு ஆறு சாகிகள் உண்டு. ஒரு மாஸ்டர் சாகி மேஜைக்கு முன்பு இருக்கும் அதிகாரி வசமும் மற்ற சாகிகள் போலீஸ் ஏஜன்டுகளிடமும் இருக்கும். மாஸ்டர் சாகியை வேறு எந்த இரண்டு சாகிகளையும் சேர்த்து மூன்று சாகிகள் இல்லாமல் கதவைத் திறக்கவே முட்டவோ முடியாது. யாவாவது உள்ளே சென்று தவறுதலாக யந்திரத்தைக் கெடுத்துவிட்டால் கதவும் திறக்காமல் திண்டாடக் கூடுமா கையால் அத்தமாதிரி சந்தர்ப்பங்களில் கதவைத் திறக்க இந்த ஏற்பாடு.

மாஸ்டர் வாக்குப்பதிவு முடிந்த பிறகு மீட்டர்களைப் பார்த்து உடனேயே முடிவு அறிவித்துவிட முடியும்.

வரப்போகும் தேர்தல்களில் இம்மாதிரி யந்திரங்கள் ஜில்லாவுக்குப் பத்து வீதம் இருந்தால் போதுமானதாகும். திறமை யான தேர்தல் ஏற்பாடுகளில் இந்த யந்திரம் பயன் படுத்தப்படவேண்டியது அவசியமல்லவா?

சமீபத்தில் செலம் ராமாநுஜம் என்பவர் தனக்குத் தோன்றிய வழியில் இதுபோன்ற யந்திரம் ஒன்றைத் தயாரித்திருப்பதாகவும் நாயுடு அவர்களைக் கறிநர். ஆனாலும் அதுபற்றிய முழு விபரம் எனக்குக் கிடைக்கவில்லை.

(தொடரும்)

தங்கு சிறியமில்லாவிட்டாலும் எப்பொழுதாவது ஒரு நான் தாம் தமது வரும்படிக்குக் காரணமாக நெழிஸ் விடவேண்டும். இருக்கும். இதை முன்னே அறிந்துக் கொள்ளும் மனிதர் வருங்காலத்திற்கு வேண்டிய தகுந்தபாதுகாப்பை இப்பொழுதே தயாரித்துக்கொள்கிறார்.

## நி ஜெனரல் அஷ்யூரான்ஸ் ஸொஸைட்டி லிமிடெட்

ஆயுள்-நெருப்பு - மோட்டார் - கப்பல் - விபத்து  
தலைமை ஆபீஸ்: ஹ்மீஸ். [ஸ்தாபிதம்: 1907]  
இந்தியாவிலும் வெளி நாடுகளிலும் பிராந்தியத் திருக்கின்றன.  
திருச்சி கிளை ஆபீஸ்: -15, சமஸ்திரான் தெரு,  
பெரியகடைவீதி, திருச்சி.

## ஏட்டுச் சுரையும் கறிக்கு ஆகிறது!

(3-ம் பக்கத் தொடர்ச்சி)

எந்த திட்டமும் வடக்கத்தி மாணாக்களுக்குக் கையன். படுகின்றன வென்பதைப் பார்த்துக் கொண்டிருக்கும் நான் இந்த திட்டமும் அப்படியே ஆகிவிட்ட இடம் கொடுப்பது போல் இருக்கிறது மேலே கூறிய கருத்து.

எனவே சென்னை மாணாக்க அரங்கத்தார் புதிய திட்டத்தின் கீழ் நமது மாணாக்கத்தின் பங்கை விட்டுக் கொடுக்காமல் பயன்படுத்தித் தரக் கொள்ளக் கூடிய அளவில் விஞ்ஞானக் கல்வியாளர்களை விரிவு படுத்துவதும் புதிய கல்வியாளர்களைத் தோற்றவிப்பதும் ஆகிய வேலைகளில் கவலை செயலுத்த வேண்டும்.

திருச்சிராப்பள்ளி ஸ்மாக்காஸ் கோர்ட்டராய்கள் சங்கம்  
S. C. No. 1633/49

ஹாஜி இலாஹ் முகமது அஜிஸ் கதின் சாயபு — ஹாஜி M. கத்தாமி ஆசாமி-பிரதிலாதி ஷையர் பிரதிலாதிக்கு தெரிவிப்பது யாதெனில் ஷை. செ. பிரதிபிரதிலாதி பேரால் ஏற்பட்ட அனாதைப் பூங்காவுக்கு 336-11-6 கிடைக்காத தகவல் செய்து ஷை. தாஹ்லாஹ் 6-12-1949-ல் ஈராக்வி போர்ட் பட்டிபுடிக்கு அனுப்பிய ஷை. தேவியம்மது கால 11 மணிக்கு ஆஜராகித் தனக்குள்ளே ஆட்சேபணையை தெரிவித்துக்கொள்ள வேண்டியது தவறானால் ஒரு தலைப் பக்ஷம் தீர்மானிக்கப்படும்.

S. M. Sheikh Mohideen  
Advocate for plaintiff  
1-12-49

திருச்சி டி. கு. கோர்ட்டர்  
O. S. 462/45

திருச்சி தமிழ்ப்பிரசாரித்தெரு, அண்ணாசாமி பண்ணைத் குமார பாலகிருஷ்ண பண்டிதர் தருக்கு கோர்ட்டர்:—

கிருஷ்ணசாமி பண்டிதர் மகன் கோவிந்தரத்தன் தன்னை மோபேலர் வாதி பெற்றுத் கொண்டு ஈட்டுச் சொத்தை எவத்திரி கொண்டு வருவதற்கும் பின்வரும் பழையை நீரையில் கயம் கொடுத்திருக்கும் IA 1268-1269, 1328/49க்கு 10-12-49 ஈராக்வி போர்ட் பட்டிபுடிக்குத் தருகிறது. ஆகையினையிருந்தால் கோர்ட்டில் ஆஜராகி தெரிவித்துக் கொள்ளவும்.

K. N. ராமஸ்வாமி அய்யர்  
திருச்சி, மனுதாள் வட்டில்.

மனா கர்மா

வீடுகளில் வைத்து வளிதைய கோகலெஸ் செருக்கும் உறுதியும் தனக்குச் சரணடையச் செய்யும் புனித மன மந்திர முறைகளில் ஆக்கப்பட்டது. இது ஒரு விசேஷம். இதைப் பெருநூல் பயனடைக ஒரு செட்டு ரூ. 3/- சரிவில்லையென்று கிடுபுராமாலை பணம் வாசில்.

NAVJIVAN PHARMACY,  
Putlighar (L. R.) AMRITSAR.

# த ச ர வ த ர ம்

நாடகம் தினசரி நடைபெறுகிறது.

நவாப் T. S. ராஜமாணிக்கத்தின்—ஹிர்ணயன் கலிகாலக் கல்யாண பட்டிரப் பட்டினப் பிரவேசம் விடா நகைப்பை ஊட்டும்

குடியிரு, திங்கள், புதன் கிறிஸ்தமசு 1949 ரூ. 9-30 மணிக்கும் நாடகம் நடைபெறும்.

நவாப் T. S. ராஜமாணிக்கம் உரிமையாளர்.

வந்தேமாதரம்.

உபுதேவி மீருப்பிகை துணை.

வாழ்க் கார்த்தியம்.

அறிவிச்சை, அன்பு, சத்தியம், நியாயம் எங்கும் நிறைக.

எமது மகத்தான நாடக ஆரம்பவிடா.

திருவாங்குப் பொதுமக்களால் போற்றப்பெற்றது ரூ. 3500/- பொதுமக்கள் தராவதர ரோஷி கப்பும், ரூ. 10,001/- கோண்ட பனாருப்பும் பரிசுபெற்ற நாடகம்

நாடகக் கலாநிதி, நாடகக் கல்யாண, நாடகக் கோரி, சந்திர நாடகமணி, நாடகக் கலைக்காவலன்

நவாப் T. S. ராஜமாணிக்கத்தின்

மதுரை தேவி பால வினோத ஸங்கீத ஸபையார்

திருச்சி ரெத்தினவேலு தேவர் ஹாலில் 23-11-49 புதன் முதல்

திருச்சி ரெத்தினவேலு தேவர் ஹாலில் 23-11-49 புதன் முதல்

ஆசிரியர், திருவோக தோராம் பிரசுரித்தது.